

Inhalt

Inhalt/Impressum	2
Vorwort Landschaftspräsident	4
Vorwort Künstlerischer Leiter	5
Streifzüge	
Fürs leibliche Wohl	7
Konzertübersicht	8
Landkarte Konzertorte	10
Programm Gezeitenkonzerte	
Eintrittskarten (AGB)	
Bestellformular	77
Kulturpartner NDR Kultur	79
Musikland Niedersachsen	
Peter de Grote Festival	
Ostfriesische Landschaft/Forum	82
Freundeskreis der Gezeitenkonzerte	
Förderer	87

IMPRESSUM

Künstlerischer Leiter: Prof. Matthias Kirschnereit

Veranstalter: Ostfriesische Landschaft Körperschaft des öffentlichen Rechts Landschaftspräsident: Helmut Collmann Landschaftsdirektor: Dr. Rolf Bärenfänger

Landschaftsforum | Gezeitenkonzerte Organisatorische Leitung: Dirk Lübben

Festivalassistenz: Wibke Heß Kundenbetreuung: Wiebke Schoon Konzertbetreuung: Gert Ufkes

Fahrdienst: Uwe Pape

Georgswall 1-5 | D - 26603 Aurich Telefon: +49 (0)4941 179967

Telefax: +49 (0)4941 179975

www.ostfriesischelandschaft.de/gezeitenkonzerte

Blog: www.gezeitenblog.de

Mail: karten@ostfriesischelandschaft.de

Fotos: Karlheinz Krämer, Emden u. a. Gestaltung: Lisa Wolters, www.lws-cd.de

Druck: Rautenberg Druck, Leer Änderungen vorbehalten!



GEZEITENKONZERTE

Gezeitenkonzerte – sie klingen nach Ebbe und Flut, nach laut und leise, nach Kommen und Gehen, nach Watt und Meer. Doch auch die Parallelen zur Musik liegen auf der Hand. Am aussagekräftigsten ist da sicher der Begriff "piano-forte" – auf Deutsch laut und leise – und gleichzeitig die ursprüngliche Bezeichnung des Klaviers. Darüber hinaus passen die Gezeitenkonzerte der Ostfriesischen Landschaft ausnehmend gut zur Region und ihren Menschen: Unaufgeregte Gelassenheit trifft auf Begeisterung und Enthusiasmus. Lassen Sie sich überraschen – von der Musik, den Menschen und der Region.

Liebe Musikfreunde,



ie Ostfriesische Landschaft freut sich, Ihnen gemeinsam mit Prof. Matthias Kirschnereit als künstlerischem Leiter das sehr kontrastreiche Programm 2014 vorstellen zu können. Erleben Sie renommierte Künstler ebenso wie junge, aufstrebende Gipfelstürmer an den wunderbaren Spielstätten, die unsere liebenswerte Region Ostfriesland zu bieten hat. Beginnend mit dem Eröffnungskonzert im Presswerk des Volkswagenwerkes Emden – eine einmalige Gelegenheit im Zusammenhang mit dem 50-jährigen Jubiläum von Volkswagen Emden, warten insgesamt 32 Gezeitenkonzerte auf Sie.

Eingebunden sind in diesem Jahr auch aus der Region kommende Künstler. Die Aufführung des Haydn-Oratoriums "Die Schöpfung" in der St.-Magnus-Kirche zu Esens zu Ehren der scheidenden Kantorin Inka Drengemann-Steudtner mit der Kantorei, mit Solisten und dem Nordwestdeutschen Barockorchester ist da zu nennen wie auch der Auftritt des Ensembles Kaleidophonia mit dem Klarinettisten Robert Löcken.

Unseren jungen Zuhörern wird im Haus Nazareth in Norddeich ein musikalisches ostfriesisches Märchen zum Mitmachen geboten. Außerdem engagieren sich zu unserer Freude viele der Künstler im Rahmen des von Lars Vogt initiierten Projektes "Rhapsody in School": Sie werden Schulen in unserer Region aufsuchen und Kinder für Musik begeistern.

All diese Highlights wären ohne die Förderer der Gezeitenkonzerte, vom Hauptförderer Statoil über die Festivalsponsoren bis zu den zahlreichen Konzertförderern, nicht möglich. Sie zeigen, wie stark sich die Region mit unserem Festival identifiziert, was übrigens auch die wachsende Mitgliederzahl unseres Freundeskreises belegt!

Für ein hochwertiges, vielfältiges Angebot ist also gesorgt.

Namens der Musikfreunde in unserer Region wie der Ostfriesischen Landschaft sage ich: Danke!



"Kontraste" beleben

Liebe Musikfreunde, verehrtes Konzertpublikum!

u den dritten Gezeitenkonzerten in Ostfriesland heiße ich Sie sehr herzlich willkommen. Auf den folgenden Seiten finden Sie das meines Erachtens schönste, aufregendste und kontrastreichste Gezeitenprogramm!

In kürzester Zeit ist es uns gelungen, ein Festival von internationalem Format zu gestalten, das nicht nur die Musikfreunde Ostfrieslands begeistert, sondern mittlerweile auch Publikum von weither anzieht. Künstler von Weltrang sind bei den Gezeitenkonzerten in der einzigartigen Atmosphäre der stimmungsvollen und magischen Spielorte zu erleben, welche 2014 um spektakuläre "kontrastierende Locations" erweitert werden: Beste Voraussetzungen also für einen bewegenden, unvergesslichen Kunstgenuss. Die Gezeitenkonzerte bieten auch in diesem Jahr den Stars von morgen, unseren "Gipfelstürmern", ein prominentes Podium. Lassen Sie sich von diesen wunderbaren Talenten berühren und verblüffen! Freunde der Wort & Musik-Programme dürften von unseren drei herausragenden Veranstaltungen begeistert sein.

Das Motto 2014 lautet "Kontraste!". Kontraste prägen unser Leben - wie auch die Kunst, sie sorgen für die nötige Spannung und Energie! Per Definition ein "stark ins Auge fallender Unterschied", erleben Sie zahlreiche Programme mit kontrastierenden Werken, die sinnfällig gegenüber gestellt sind. Kontraste beleben!



Auch stilistisch erwarten Sie durchaus extreme Gegensätze – so beispielsweise zwischen dem Renaissance/Barock Abend mit Maurice Steger, Hille Perl und Lee Santana und dem Porträtkonzert eines der bedeutenden zeitgenössischen Komponisten, Peter Ruzicka.

Ebenso dürften zwischen Schuberts spätem G-Dur Streichquartett mit dem Tetzlaff Quartett und den Klazz Brothers mitsamt Cuba Percussion Welten liegen... Alles auf höchstem, spannendem Niveau! Selbstverständlich darf das Werk, welches unser diesjähriges Motto als Titel trägt, nicht fehlen: Am 1. August 2014 erklingen Bartóks "Kontraste" für Klarinette, Violine und Klavier in der Kirche zu Remels.

Uns allen wünsche ich, dass uns die Gezeitenkonzerte 2014 mit vielen magischen Momenten bereichern und beglücken.

Herzlich Ihr

Prof. Matthias Kirschnereit, Künstlerischer Leiter



Streifzüge

Für den naturkundlichen Part der Streifzüge, die natürlich auch 2014 ihren festen Platz im Programm der Gezeitenkonzerte haben, hat sich Matthias Bergmann etwas Neues ausgedacht.

Statt einer etwas ausgedehnteren Wanderung möchte er lieber ein einfaches Picknick mit regionalen Leckereien im Grünen anbieten. Er entführt das willige Publikum an landschaftlich reizvolle Plätze in der Marsch, auf der Geest oder im Moor und serviert den Teilnehmenden mitten in der Natur beispielsweise ein Tässchen Tee mit typisch ostfriesischem Krintstuut, selbstgebackenen Kuchen und weitere Köstlichkeiten aus der Region. So geht es im Zusammenhang mit dem Gezeitenkonzert in Schirum beispielsweise zum sagenumwobenen Upstalsboom, den Matthias Bergmann vielleicht mit den nahegelegenen Meeren in Verbindung bringt.

Der Vorteil im Vergleich zu den beiden Vorjahren: Der lange Fußmarsch, der vielleicht einige abgeschreckt hat, entfällt. Dennoch muss keiner auf die gewohnten Informationen zu Landschaftsgeschichte mit ihrer besonderen Flora und Fauna verzichten: Im Gegenteil; solange es nicht in Strömen gießt, sorgt er sogar noch für ein Dach in Form eines Pavillons über dem Kopf.

Sonja Wiltfang, Leiterin des Ostfriesischen Landwirtschaftsmuseums Campen, die grundsätzlich für die Organisation der Streifzüge zuständig ist, hat sich um den kulturtouristischen Part gekümmert und sich viele neue Sachen ausgedacht, bzw. die bewährten, wie z. B. eine Kanalfahrt oder die Überfahrt nach Ditzum inkl. Sonderfähre für den Rückweg eingefädelt. Auch ihre Streifzüge nehmen teilweise Bezug auf die Natur, wenn es beispielsweise durch die Salzwiesen des Weltnaturerbes Wattenmeer geht, natürlich geführt, um nichts zu beschädigen und auch um zu wissen, was sich unter den Füßen so tut.



Fürs leibliche Wohl

Machen Sie sich keine Gedanken, falls Sie auf den letzten Drücker von der Arbeit aus zum Konzert fahren, Sie im Stau stehen oder Ihr Zug Verspätung hat. Sie müssen auf keinen Fall mit knurrendem Magen im Publikum sitzen. Unser Partner Haase Catering aus Emden begleitet die Gezeitenkonzerte bis in die entlegensten Orte unserer Region. Sein freundliches Team bietet Ihnen bereits eine Stunde vor Konzertbeginn sowie in den Pausen kleine Leckereien und Getränke an.

Das Team vom Heimathaus Aschendorf backt und belegt für Sie Brot, im Alten Kurhaus in Dangast erwartet Sie leckerer Eintopf, Würstchen mit Kartoffelsalat und der legendäre Rhabarberkuchen. Eine eigene Gastronomie bietet ferner der Park der Gärten in Bad Zwischenahn und in Münkeboe wird wie immer gegrillt.

Sollten Sie darüber hinaus auf der Suche nach einem Restaurant für ein ausgiebigeres Essen oder einem Hotel für Ihre Übernachtung sein, fragen Sie gerne bei uns nach Tipps.

Die Gastronomen in Ostfriesland und das Team der Gezeitenkonzerte wünschen Ihnen einen guten Appetit und eine schöne Zeit in der Region!



1 Fr. 20.06. 20:00 Emden Presswerk im Volkswagenwerk

Auftaktkonzert: Tine Thing Helseth (Trompete) & Ensemble Allegria

2 Sa. 21.06. 15:00 Bagband Kirche

Julian Steckel (Violoncello) & Lauma Skride (Klavier)

3 So. 22.06. 17:00 Esens St.-Magnuskirche

Joseph Haydn: Oratorium "Die Schöpfung"

4 Di. 24.06. 20:00 Reepsholt Kirche

Nils Mönkemeyer (Viola) & William Youn (Klavier)

5 Mi. 25.06. 20:00 Norden Ludgerikirche

Andreas Schmidt (Bariton), Matthias Kirschnereit (Klavier) & Christoph Schoener (Orgel)

6 Fr. 27.06. 20:00 Emden Kunsthalle

Neue Musik: Komponistenporträt Peter Ruzicka

7 Sa. 28.06. 18:00 Aurich Ostfriesische Landschaft

Lange Nacht der Gipfelstürmer I (Wandelkonzert)

8 Mi. 02.07. 20:00 Dangast Altes Kurhaus

Concerto Recitativo: "Anstiftung zum Mord"

9 Do. 03.07. 20:00 Backemoor Kirche

Klavierabend Lars Vogt

10 Fr. 04.07. 15:00 Timmel Kirche

Gipfelstürmer: Danae & Kiveli Dörken, Jamie Bergin, Aaron Pilsan (Klavier) | Moderation: Lars Vogt

11 Sa. 05.07. 15:00 Lambertikirche Aurich

Vocalisti Rostochienses (Chor) & Hans-Peter und Volker Stenzl (Klavier)

12 So. 06.07. 17:00 Emden Neue Kirche

Florian Donderer (Violine), Tanja Tetzlaff (Violoncello) & Matthias Kirschnereit (Klavier)

13 Do. 10.07. 20:00 Gristede Gut Horn

Wort und Musik: Roger Willemsen (Rezitation) & Olena Kushpler (Klavier)

14 Fr. 11.07. 19:30 Bockhorn Kirche

Sharon Kam (Klarinette), Johannes Peitz (Klarinette und Bassetthorn), Danae Dörken (Klavier)

15 Sa. 12.07. 17:00 Emden Johannes a Lasco Bibliothek

Tetzlaff-Quartett

16 So. 13.07. 17:00 Gödens Schloss

Gipfelstürmer: Machiavelli Trio

17 Di. 15.07. 20:00 Pewsum Kirche

Alexej, Nicolai und Wassily Gerassimez (Schlagwerk, Klavier, Violoncello)

18 Sa. 19.07. 20:00 Aurich-Schirum Pollmann & Renken

Notos Quartett

19 So. 20.07. 17:00 Münkeboe Kirche

Wort und Musik: Dominique Horwitz (Rezitation) & Jourist Quartett

20 Do. 24.07. 20:00 Aschendorf Heimathaus

Ensemble Kaleidophonia

21 Fr. 25.07. 20:00 Völlen Kirche

Jana Boušková (Harfe) & Christina Fassbender (Flöte)

22 Sa. 26.07. 18:00 Aurich Hotel am Schloss

Lange Nacht der Gipfelstürmer II

23 So. 27.07. 11:00-16:00 Norddeich Haus Nazareth

"Störtebekers Schatz" und "Die Wolkenkuh" Mitmach-Musical für Kinder und Erwachsene

24 Mi. 30.07. 20:00 Sengwarden Kirche

Maurice Steger (Blockflöte), Hille Perl (Viola da Gamba) & Lee Santana (Laute)

25 Do. 31.07. 20:00 Bad Zwischenahn Park der Gärten

Klazz Brothers & Cuba Percussion: Classic meets Cuba II

26 Fr. 01.08. 20:00 Remels Kirche

Nicola Jürgensen (Klarinette), Latica Honda-Rosenberg (Violine) & Matthias Kirschnereit (Klavier)

27 Sa. 02.08. 20:00 Lütetsburg Kulturscheune

Jazz: Maria Baptist Trio

28 So. 03.08. 17:00 Heseler Wald

Trombone Unit Hannover (Posaunenoktett)

29 Do. 07.08. 20:00 Ditzum Kirche

ARD Preisträger: Hyeyoon Park (Violine) & Florian Uhlig (Klavier)

30 Fr. 08.08. 20:00 Ochtersum Kirche

ARD Preisträger: Ramón Ortega Quero (Oboe) & Annika Treutler (Klavier)

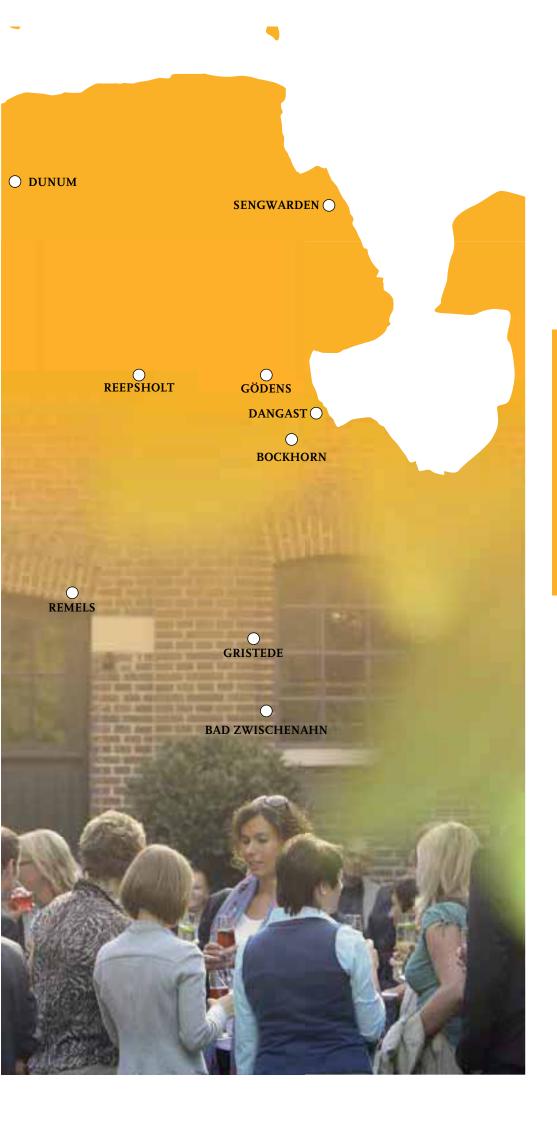
31 Sa. 09.08. 20:00 Dunum Kirche

ARD Preisträger: Paolo Mendes (Horn), Sven Stucke (Violine) & Johann Blanchard (Klavier)

32 So. 10.08. 17:00 Leer Große Kirche

Abschlusskonzert: Deutsche Kammerakademie Neuss & Matthias Kirschnereit (Klavier)





Liebe
Konzertbesucher,
da vor allem in der Nähe
der kleinen Dorfkirchen
nur wenig Parkplätze
zur Verfügung stehen,
planen Sie etwas Zeit
für die Parkplatzsuche
ein.



Tine Thing Helseth, Foto: Paul Marc Mitchell



Auftaktkonzert: Ensemble Allegria und Tine Thing Helseth (Trompete)

Freitag **20.06.** 20:00 Uhr

Presswerk im Volkswagenwerk Wolfsburger Straße (LKW Tor) 26723 Emden

Eintritt:

30,00 € | 25,00 € | 18,00 € | Streifzug: + 8,00 € **Programm**

BÉLA BARTÓK (1881-1945)

Rumänische Volkstänze Sz 68 [Fassung für Streichorchester] (1917)

JOHANN SEBASTIAN BACH (1685-1750)

Konzert D-Dur (nach Antonio Vivaldi op. 3/3) BWV 972 [Fassung für Trompete und Streichorchester] (ca. 1713-14)

TOMASO ALBINONI (1671-1751)

Konzert für Oboe, Streicher und b.c. B-Dur op. 7/3 [Fassung für Trompete] (1715)

EDVARD GRIEG (1843-1907)

Zwei nordische Weisen op. 63 (1895)

- 1. Im Volkston
- 2. Kuhreigen und Bauerntanz

BÉLA BARTÓK

Divertimento für Streichorchester Sz 113 (1939)

Tine Thing Helseth (Trompete) Ensemble Allegria



Ensemble Allegria, Foto: Karlheinz Krämer

Die junge Norwegerin Tine
Thing Helseth gehört zu
den besten Trompeterinnen
ihrer Generation. In ihrem
Heimatland hat sie im Herbst
letzten Jahres einige erfolgreiche Konzerte mit den HoTTalenten (Heroes of Tomorrow),
unseres Hauptförderers Statoil,
dem Ensemble Allegria, gegeben. Gespannt sein darf man
bei diesem Auftaktkonzert
auch auf das Ambiente
des Presswerkes vom
Volkswagenwerk Emden.

The young Norwegian Tine
Thing Helseth is one of the best
trumpeters of her generation.
In her homeland she has played
several successful concerts
together with Ensemble Allegria
which was awarded as "Heroes
of Tomorrow". Enjoy the special
atmosphere of the Volkswagen
factory.

Een van de beste Trumpeters van de jung Generation kummt ut Norwegen. Dat is Tine Thing Helseth, de in dat leste Jahr al belangriek Kunzerten mit de HoT-Talenten (Heroes of Tomorrow) geven hett. To dat 50. Jubiläum van VW Emden is dat Uptaktkunzert in dat Presswark van VW. En besünner Umgeven, wi düren heel gespannt wesen!

Streifzug

Als der Käfer nach Emden kam

Zum 50. Jubiläum des Emder VW Werkes zeigt das Ostfriesische Landesmuseum in einem Rückblick durch die Jahrzehnte die Entwicklung des Standortes. Im Fokus der Ausstellung stehen hierbei die Menschen, die bei VW tätig waren und sind. Sie erzählen aus ihrem eigenen Blickwinkel ihre ganz persönlichen VW-Geschichten.

16:00-18:00 Uhr

Ostfriesisches Landesmuseum Emden Rathaus am Delft Brückstraße 1 26725 Emden www.landesmuseum-emden.de



VW Käfer bei der Verladung, Foto: Volkswagen Aktiengesellschaft, Detail







Lauma Skride, Foto: Marco Borggreve



Sonnabend **21.06**. 15:00 Uhr

Bagband | Kirche Dorfstraße 26 26629 Großefehn-Bagband

Eintritt: 25,00 € | 18,00 €

→ Bitte beachten Sie den frühen Konzertbeginn um 15:00 Uhr. Abends spielt Deutschland gegen Ghana bei der Fußball-Weltmeisterschaft, außerdem wird die Jawlensky-Ausstellung in der Kunsthalle Emden eröffnet. Des Weiteren gibt es bei diesem Gezeitenkonzert keinen Streifzug!

Kammerkonzert: Julian Steckel (Violoncello) Lauma Skride (Klavier)

Programm

CLAUDE DEBUSSY (1862-1918)Sonate d-Moll für Violoncello

Sonate d-Moll für Violoncelle und Klavier (L 135) (1915)

WITOLD LUTOSŁAWSKI (1913-1994)

Grave - Metamorphosen für Violoncello und Klavier (1991)

FRANCIS POULENC (1898-1963)

Sonate für Violoncello und Klavier op. 143 FP 143 (1940-48)

ANTON WEBERN (1883-1945)

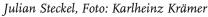
Drei kleine Stücke für Violoncello und Klavier op. 11 (1914)

JOHANNES BRAHMS (1833-1897)

Sonate für Violoncello und Klavier Nr. 1 e-Moll op. 38 (1865)

Julian Steckel (Violoncello) Lauma Skride (Klavier)







Kirche Bagband

Nach seinem erfolgreichen Gezeitenkonzert mit Cellosuiten Johann Sebastian Bachs in der Kirche zu Buttforde kommt der sympathische Cellist Julian Steckel, ARD- und ECHO Klassik-Preisträger, in diesem Jahr gemeinsam mit der lettischen Pianistin Lauma Skride nach Ostfriesland. Sie ist Trägerin des Beethoven-Ringes. After his successful first solo concerto at the Gezeitenfestival the likeable cellist Julian Steckel, recipient of both ARD and ECHO awards, now comes back together with the Latvian pianist Lauma Skride, wearer of the Beethoven ring.

De ARD- un Echo-Priesdrager Julian Steckel, lest Jahr noch in en Solo-Kunzert in de Kark van Buttforde to hören, kummt dit Jahr tosamen mit de lettiske Pianistin Lauma Skride na Oostfreesland.





Kantorei der St.-Magnus-Kirche Esens, Foto: Klaus Händel



Oratorium: "Die Schöpfung"

Sonntag

22.06.

17:00 Uhr

Esens | St.-Magnus-Kirche Kirchstraße 26427 Esens

Eintritt:

20,00 € | 15,00 € | 10,00 € | Streifzug: + 5,00 €

Programm

JOSEPH HAYDN (1732-1809) Oratorium "Die Schöpfung" Hob. XXI:2 (1796-98) Margareth Hunter (Sopran)
Mirco Ludwig (Tenor)
Jan-Bernd Strauß (Bass)
Nordwestdeutsches
Barockorchester
Kantorei der St.-Magnus-Kirche
Esens
Leitung: Kantorin Inka
Drengemann-Steudtner



Inka Drengemann-Steudtner, Foto: Katrin Rodrian



Kirche Esens, Foto: W. Dahlke

"Aus Ostfriesland für
Ostfriesland" ist das Motto
dieses Konzertes mit dem
Oratorium "Die Schöpfung" von
Joseph Haydn - ein grandioses
Werk, das bis heute nichts
von seiner Faszination und
Popularität eingebüßt hat.
Haydn schuf damit einen neuen,
stilbildenden Oratorientypus.
Das Spiel auf historischem
Instrumentarium macht dieses
Konzert zu einem besonders
faszinierenden Ereignis.

Today's concert motto "from East Frisia for East Frisia" presents the epic oratorio "The Creation" by Joseph Haydn which is considered his masterpiece by many. Another feature making this concert special is the fact that it will be performed on authentic period instruments.

Vandaag gifft dat en Kunzert "Van Oostfreesland för Oostfreesland". Up historisk Instrumenten wordt "Die Schöpfung", dat belangriek Wark van Joseph Haydn, upföhrt. Daarbi is ok de Kantorei van de St. Magnus-Kark Esens.

Streifzug

Führung durch das August-Gottschalk-Haus

Das August-Gottschalk-Haus ist Gedenkstätte und Ausstellungraum zur neueren Geschichte der ostfriesischen Juden. Im ehemaligen Gemeindehaus der Esenser Juden ist eine Besonderheit zu sehen. Das Ritualbad, die Mikwe, ist noch erhalten. Weitere "Wohnspuren" bezeugen, dass in diesem Haus gläubige Juden gelebt haben.

15:00-16:00 Uhr

August-Gottschalk-Haus Gedenkstätte und Ausstellung zur neueren Geschichte der ostfriesischen Juden Burgstraße 8 26427 Esens www.august-gottschalk-haus.de









Nils Mönkemeyer, Foto: Irène Zandel



Kammerkonzert: Nils Mönkemeyer (Viola) William Youn (Klavier)

Dienstag **24.06.**

20:00 Uhr

Reepsholt | Kirche Karkplatz 26446 Friedeburg-Reepsholt

Eintritt:

30,00 € | 25,00 € | 18,00 € | Streifzug: + 8,00 € **Programm**

JOHANN SEBASTIAN BACH (1685-1750)

Suite Nr. 1 G-Dur für Violoncello solo BWV 1007 (Fassung für Viola solo) (etwa 1719)

WOLFGANG AMADEUS MOZART (1756-1791)

Sonate für Klavier und Violine F-Dur KV 30 (Fassung für Klavier und Viola) (1766)

Sonate für Klavier und Violine oder Flöte C-Dur KV 14 (Fassung für Klavier und Viola) (1764)

Sonate Nr. 2 für Klavier F-Dur KV 280 (1774)

REBECCA CLARKE (1886-1979)

Sonate a-moll für Viola (oder Violoncello) und Klavier (1919)

Nils Mönkemeyer (Viola) William Youn (Klavier)







Kirche Reepsholt

Nils Mönkemeyer, Exklusiv-Künstler bei Sony Classical, ist ein aufstrebender junger Bratschist mit umfangreichem Repertoire, der schon jetzt als einer der erfolgreichsten Musiker auf diesem Instrument gilt. Dieses Gezeitenkonzert bestreitet der ECHO Klassik-Preisträger mit dem koreanischen Pianisten William Youn, dem der Ruf eines sehr feinsinnigen Spiels vorauseilt. Nils Mönkemeyer, exclusive artist at Sony Classical, is an ambitious young violist with a large repertoire and is considered one of the most successful artists on this instrument. Today he will be playing together with the renowned Korean pianist William Youn, famous for his sensitive way of playing.

Nils Mönkemeyer, een van de erfolgriekste Bratschisten, köönt Ji vandaag tosamen mit de koreanisk Pianist William Youn hören, de heel besünners fien spölen sall. Laat Jo overraschen!

Streifzug

Japan-Alpin-Garten mit Tee und Kuchen

Der Garten der Familie Schubert entführt die Besucher mitten in Ostfriesland in eine japanische Gartenlandschaft. Auf 830 m² schuf Familie Schubert ein großes Alpinum mit Felshängen. Dazu wurde die entsprechende Alpenflora mit einem Wasserfall, der sich in den Teich ergießt, angelegt. Der Bachlauf wird von einer Brücke überspannt, die zu einem japanischen Teehaus führt. Bonsais, Azaleen und japanische Ahorne runden die fernöstliche Atmosphäre ab. Im Anschluss kann der Garten bei Tee und Kuchen genossen werden.

17:00-19:00 Uhr Gerda & Horst Schubert Siemsstraße 1 26340 Neuenburg www.hettuinpadop.nl/de





Matthias Kirschnereit, Foto: Steven Haberland



Andreas Schmidt (Bariton) Matthias Kirschnereit (Klavier) Christoph Schoener (Orgel)

Mittwoch

25.06.

20:00 Uhr

Norden | Ludgerikirche Am Markt 37 26506 Norden

Eintritt:

20,00 € | 15,00 € | 10,00 € | Streifzug: + 3,00 €

→ Dieses Konzert ist der Auftakt zu den Internationalen Sommerkonzerten an der Arp-Schnitger-Orgel.

Programm

JOHANN SEBASTIAN BACH (1685-1750)

Aus der Leipziger Originalhandschrift: Fantasia super "Komm, Heiliger Geist, Herre Gott" BWV 651

CARL PHILIPP EMANUEL BACH (1714-1788)

Lieder nach Texten von Johann Fürchtegott Gellert

CARL PHILIPP EMANUEL BACH

Fantasie Es-Dur Wq 58 für Klavier

JOHANN SEBASTIAN BACH

Aria variata alla maniera italiana BWV 989

JOHANN SEBASTIAN BACH

Concerto in G BWV 592 nach Johann Ernst Prinz von Sachsen-Weimar

JOHANNES BRAHMS (1833-1897)

Scherzo es-Moll op. 4 für Klavier

JOHANNES BRAHMS

Vier ernste Gesänge op. 121

JOHANNES BRAHMS

Aus den Choralvorspielen op. 122

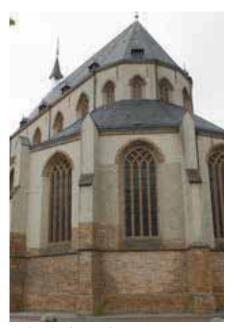
Andreas Schmidt (Bariton)
Matthias Kirschnereit (Klavier)
Christoph Schoener (Orgel)







Andreas Schmidt, Foto: privat



Ludgerikirche Norden

Orgel, Bariton und Klavier in einem Konzert vereint? Diese Kombination ist ungewöhnlich, aber sehr erfolgreich. Getestet und für gut befunden wurde sie von diesen drei Künstlern bereits im Hamburger Michel. Jetzt freut Christoph Schoener sich auf seinen Einsatz an der Norder Arp-Schnitger-Orgel.

Organ, baritone and piano in one concert? Sounds unusual but is successful. These three musicians have already tested it at Hamburg's Michel. Now Christoph Schoener is looking forward to this opportunity to play the famous Arp-Schnitgerorgan in Norden.

Örgel, Bariton un Klaveer in een Kunzert? Buten dat Gewohnte, man daar kann wat van worden! Utprobeert wurr dat al in de Hambörger Michel, un nu freit sük de Organist up de Arp-Schnitger-Örgel in de Ludgerikark Nörden.

Streifzug

Fotografien von Helmut Wieben

Das Haus des Kunstvereins Norden ist ein Jahrhunderte altes Baudenkmal. Nach sorgfältiger Restaurierung beherbergt es seit 1995 fast ganzjährig wechselnde Kunstausstellungen. Im Sommer 2014 sind Fotoarbeiten von Helmut Wieben, Bassum, zu sehen. Seine Themen sind die Natur und die Landschaft Norddeutschlands, denen er mit Hilfe von kolorierten schwarzweiß Abzügen, Cyanotypien, Lith-Prints und Polaroid-Transfers Ausdruck verleiht.

17:30-18:30 Uhr Kunsthaus Norden Große Neustraße 13 26506 Norden www.kunstverein-norden.de

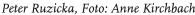








Alexandra Lubchansky, Foto: privat





Komponistenporträt: Peter Ruzicka

Freitag **27.06.** 20:00 Uhr

Emden | Kunsthalle Hinter dem Rahmen 13 26721 Emden

Eintritt: 25,00 €

Programm

PETER RUZICKA (*1948)

Fünf Epigramme für Streichquartett [Streichquartett Nr. 2] "...fragment..." (1970)

Preludes - Sechs Stücke für Klavier (1986)

Streichquartett Nr. 3 "...über ein Verschwinden" (1992)

Über Unstern — Späte Gedanken für Klavier (2013)

R. W. - Nachklang für Klavier (Uraufführung)

Streichquartett Nr. 6 mit Sopransolo "Erinnerung und Vergessen" (2008)

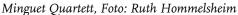
Minguet Quartett

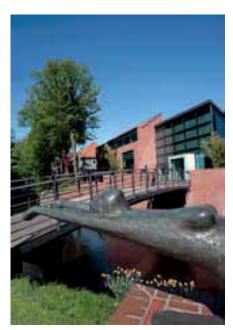
Ulrich Isfort (Violine) Annette Reisinger (Violine) Aroa Sorin (Viola) Matthias Diener (Violoncello)

Alexandra Lubchansky (Sopran) Sophie-Mayuko Vetter (Klavier)

Peter Ruzicka (Moderation)







Kunsthalle Emden

Der ehemalige Intendant der Salzburger Festspiele Peter Ruzicka gewährt einen Einblick in sein kreatives Schaffen. Seine große Leidenschaft neben dem Dirigieren gehört dem Komponieren. Während seiner über 45-jährigen schöpferischen Tätigkeit hat er ein umfassendes Œuvre geschaffen. Das Minguet Quartett, bekannt für seine fantastischen Interpretationen Neuer Musik, hat zahlreiche Werke Ruzickas aufgenommen. Sophie-Mayuko Vetter spielte ihrerseits höchst erfolgreich Ruzickas Klavierwerke ein.

The former artistic director of the Salzburger Festspiele Peter Ruzicka will provide an insight into his creative works. His other great passion besides conducting is composing. Famous for their fantastic interpretation of serious music, Minguet Quartet has recorded several of Ruzicka's works.

Peter Ruzicka harr as Dirigent bi de Salzburger Festspölen de Hood up, man in 45 Arbeidsjahren hett he ok en Bült komponeert. Dat Minguet-Quartett, de sük baldadig good up dat Rebeet Neei Musik utkennt, büddt en Inblick in dat groot Wark van Peter Ruzicka.





Vision String Quartet, Foto: privat



Lange Nacht der Gipfelstürmer I

Sonnabend

28.06. 18:00 Uhr

Ostfriesische Landschaft Georgswall 1-5 26603 Aurich

Eintritt:

25,00 € (unnummeriert)

Programm nach Ansage

mit:

Vision String Quartet
Pau Codina Masferrer
(Violoncello)
Liya Petrova (Violine)
Lilit Grigoryan (Klavier)
Marina Medvedeva (Sopran)
Jinho Moon (Klavier)
u. a.

Moderation: Matthias Kirschnereit und Ulf Brenken



Ostfriesische Landschaft, Aurich, Foto: Karlheinz Krämer



Liya Petrova und Pau Codina Masferrer, Foto: Karlheinz Krämer

Nach der erfolgreichen Einführung des neuartigen Formates der Langen Nacht im vergangenen Jahr – es war eine Woche lang Gesprächsthema zumindest in der Auricher Fußgängerzone – gibt es in diesem Jahr gleich zwei Gelegenheiten, bekannte und neue Gipfelstürmer hautnah zu erleben. Last year's introduction of the format "Lange Nacht" became a topic of conversation in Aurich's pedestrian area. This year you will twice have the chance to encounter known and new "Gipfelstürmer".

De "Lang Nacht" hett in dat lest Jahr - tominnst in de Auerker Footgangerzone – för Proot sörgt. In dit Jahr gifft dat gliek tweemaal en Kans, de neei Gipfelstürmers van nahbi to beleven.





Annette Kristina Banse und Hans Christian Schmidt-Banse, Foto: Karlheinz Krämer



Wort & Musik: Concerto Recitativo "Anstiftung zum Mord"

Mittwoch

02.07.

20:00 Uhr

Dangast | Altes Kurhaus An der Rennweide 46 26316 Varel-Dangast

Eintritt: 20,00 € | 15,00 € Streifzug: + 10,00 €

→ Bitte beachten Sie, dass dieses Programm aus dramaturgischen Gründen ohne Pause auskommen muss!

Programm

Dass eine Frau erdolcht wird, nur weil sie Klavier spielt und einen befreundeten Geiger bei Beethovens "Kreutzersonate" begleitet, dürfte gottlob zu den eher seltenen Ereignissen der musikalischen Interpretationsgeschichte zählen. Ermordet nicht wegen falscher Fingersätze oder grobem Anschlag, sondern weil ein pathologisch eifersüchtiger Ehemann mutmaßt, gemeinsames Musizieren erfülle bereits den Tatbestand vollzogenen Ehebruchs.

Der im Affekt tötende Ehemann argwöhnt: "Wenn man sich zu zweit mit der Musik beschäftigt, so ist eben eine gewisse Annäherung unvermeidlich. Jeder weiß, dass gerade dieses Zusammenspiel die unsittlichen Liebschaften in der besten Gesellschaft begünstigt".

Die Musik ein sinnenverwirrendes Gift, das Musizieren ein sittenwidriger Akt ... es ist Ludwig van Beethovens Sonate für Violine und Klavier Nr. 9 A-Dur op. 47 (genannt 'Kreutzersonate'), darin Lew Tolstoi (1828-1910) in seiner berühmten Novelle 'Die Kreutzersonate' den alleinigen Anlass zu Sex and Crime wittert.

Dieser historische Kriminalfall sei jetzt erneut aufgerollt, die Geschichte nacherzählt, die Musik der "Kreutzersonate" auf den Prüfstand geschickt … ist sie wirklich eine Droge, welche Mordgelüste weckt?

Annette Kristina Banse und Hans Christian Schmidt-Banse (Rezitation) Liya Petrova (Violine) Lilit Grigoryan (Klavier)



Liya Petrova und Lilit Grigoryan, Foto: Karlheinz Krämer

Tolstoi's Kreutzer sonata and Beethoven's music are brought together in this concert. While Annette Kristina Banse and Hans Christian Schmidt-Banse are telling the story of an incitement to murder, Lilit Grigoryan and Liya Petrova, both known from last year's "Lange Nacht", first play parts of and finally the complete Kreutzer sonata.

Annette Kristina Banse un Hans Christian Schmidt-Banse vertellen de "Kreutzersonate" van Leo Tolstoi. In de Novelle word wiest, wo ut Leevde Moord worden kann. Daarto passend de Musik van Ludwig van Beethoven mit Lilit Grigoryan un Liya Petrova.

Streifzug

Eine Fahrt auf dem Jadebusen

Mit der Etta von Dangast geht die Fahrt zum historischen Leuchtfeuer Arngast aus dem Jahre 1909, das im Herzen des Jadebusens liegt. Der Standort des Turmes hat eine bewegte Geschichte. Hier war vormals das Kirchspiel Arngast beheimatet, das in der Clemensflut vom 23. November 1334 zerstört wurde. Nach der Umfahrt des Leuchtturms geht es zurück zum Hafen Dangast.

17:00-18:30 Uhr Treffpunkt Hafen www.ettavondangast.de





Lars Vogt, Foto: Karlheinz Krämer



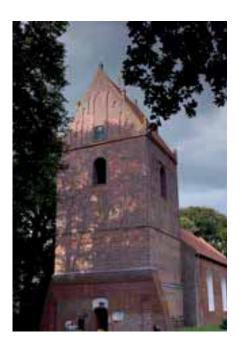
Klavierabend: Lars Vogt

Donnerstag

03.07. 20:00 Uhr

Backemoor | Kirche Groote Karkweg 26817 Rhauderfehn-Backemoor

Eintritt: 25,00 € | 20,00 € Streifzug: + 10,00 €



Programm

JOHANN SEBASTIAN BACH (1685-1750)

"Goldberg-Variationen" (Clavierübung IV) BWV 988 (1741)

LUDWIG VAN BEETHOVEN (1770-1827)

Klaviersonate Nr. 32 c-Moll op. 111 (1822)

Lars Vogt (Klavier)



Lars Vogt, Foto: Felix Broede

Der Ausnahmepianist Lars Vogt hat sich für seinen Klavierabend in der pittoresken Kirche zu Backemoor ein anspruchsvolles Programm zusammengestellt, das er in diesem Jahr, u. a. in der Tonhalle Zürich, bereits ein paar Male mit großer Spielfreude und Bravour gemeistert hat.

The outstanding pianist Lars Vogt has chosen a very sophisticated programme for his recital in Backemoor's picturesque church. He has already played it several times this year, among others at Tonhalle Zürich and did it brilliantly with a lot of enthusiasm. De Utnahmepianist Lars Vogt hett en heel besünner Programm för de Klaveerabend in de Kark van Backemoor tosamenstellt. Dat Programm hett he al en paar Maal, u. a. in de Tonhall in Zürich, vörstellt.

Streifzug Picknick im Holter Hammrich

Der Holter Hammrich gehört zum Gebiet der Leda-Jümme-Niederung im Landkreis Leer. Er wurde als Überflutungspolder vor einigen Jahren für den Naturschutz entwickelt und hat sich seitdem zu einem Paradies für Wasser- und Wiesenvögel entwickelt. Vom Deich aus hat man einen fantastischen Blick auf das Gebiet und die unzähligen Gänse, Enten, Taucher, Möwen, Kormorane, Kiebitze und Brachvögel. Sogar der Storch hat sich in der Nähe wieder angesiedelt.

17:00-19:00 Uhr

Treffpunkt: Kirche Backemoor evtl. Bildung von Fahrgemeinschaften kleiner Spaziergang zum Picknickort







Danae Dörken, Foto: Martin Teschner

Freitag 04.07. 15:00 Uhr

Timmel | Kirche An der Kirche 1 26629 Großefehn-Timmel

Eintritt: 20,00 € | 15,00 € Streifzug: + 3,00 €

→ Bitte beachten Sie den frühen Konzertbeginn aufgrund der Viertelfinalspiele der Fußball-Weltmeisterschaft am Abend.

Gipfelstürmer: Danae & Kiveli Dörken Jamie Bergin Aaron Pilsan (alle Klavier) Lars Vogt (Moderation)

Programm

FRÉDÉRIC CHOPIN (1810-1849) Sonate Nr. 3 h-Moll op. 58 (1844)

Jamie Bergin (Klavier)

IGOR STRAWINSKY (1882-1971) "Le sacre du printemps"

in der Fassung für Klavier zu vier Händen (1911-13)

Danae Dörken (Klavier) Kiveli Dörken (Klavier) FRANZ SCHUBERT (1797-1828)

Sonate a-Moll D 784 (1823)

FRÉDÉRIC CHOPIN

Ballade Nr. 4 f-Moll op. 52 (1842)

Aaron Pilsan (Klavier)



Kirche Timmel, Foto: Karlheinz Krämer

Streifzug

Fehnmuseum Eiland

Das Fehnmuseum Eiland liegt dort, wo Großefehn als Siedlung im Hochmoor 1633 begann. Die Ausstellung erklärt anhand des Beispiels Großefehn die Fehnkultur, den Sonderweg der Friesen im Umgang mit dem Hochmoor. Erstaunlich ist die Entwicklung der Fehne zu Zentren der Segelschifffahrt mitten im Binnenland.

13:00-14:00 Uhr Fehnmuseum Eiland e.V. Leerer Landstraße 59 26629 Großefehn www.fehnmuseumeiland.de

Zur Veranstaltung

Wie alle Gipfelstürmer haben auch Lars Vogts Studenten einige Erfolge aufzuweisen. Danae Dörken spielt in diesem Jahr gemeinsam mit Sharon Kam und Johannes Peitz in Bockhorn. Aaron Pilsan wurde für diese Saison von der European **Concert Hall Organisation** (ECHO) zum Rising Star gewählt, verbunden mit Klavierabenden im Concertgebouw Amsterdam und ähnlichen wichtigen Veranstaltungsorten. Jamie Bergin hat den Europäischen Klavier Wettbewerb Bremen 2012 gewonnen und diesen 2014 eröffnet.

This evening's music will be played by four successful students of Lars Vogt who will present the evening. All of these young musicians have already successfully played important concert and have received remarkable awards.

Bi dit Avendprogramm spölen en paar erfolgriek Studenten van Lars Vogt, de dör dat Programm föhrt. All disse jung Musikers hebben belangrieke Kunzerten achter sük. Se hebben all mitnanner en paar wichtige Priesen kregen.







Vocalisti Rostochienses, Foto: Karlheinz Krämer



Vocalisti Rostochienses (Chor) Hans-Peter und Volker Stenzl (Klavierduo)

Sonnabend

05.07.

15:00 Uhr

Aurich | Lambertikirche Kirchstraße 26603 Aurich

Eintritt:

25,00 € | 20,00 € | 15,00 €

→ Bitte beachten Sie den frühen Konzertbeginn aufgrund der Viertelfinalspiele der Fußball-Weltmeisterschaft am Abend.

Programm

HEINRICH SCHÜTZ (1585–1672)

"Sammlet zuvor das Unkraut"
- Motette aus "Geistliche
Chormusik 1648"

ANTON BRUCKNER (1824-1896)

"Ave Maria" (1861)

VYTAUTAS MIŠKINIS (* 1954)

"O salutaris hostia"

GYÖRGY ORBAN (*1947)

"Daemon irrepit callidur" (1990)

JOSEF GABRIEL RHEINBERGER (1839–1901)

Cantus Missae - Messe in Es-Dur op. 109 (1878)

FRANZ SCHUBERT (1797-1828)

Fantasie f-Moll für Klavier zu vier Händen D 940 (1828)

WILHELM WEISMANN (1900–1980)

Vier Liebeslieder nach Dichtungen des 12. Jahrhunderts
Tagelied
(Heinrich von Morungen)
Der Abendstern
(Der von Kürenberg)
Klage (Hartmann von der Aue)
Frühlingsmadrigal
(Dietmar von Aiste)

JOHANNES BRAHMS (1833-1897)

Liebeslieder-Walzer für vier Singstimmen und Klavier zu vier Händen op. 52 (1868)

Vocalisti Rostochienses Leitung: Dagmar Gatz Hans-Peter und Volker Stenzl (Klavier)



Hans-Peter & Volker Stenzl, Foto: Thomas Zehnder

Die Vocalisti Rostochienses sind beileibe kein braver Chor, nein, wenn sie singen, reißen sie ihr Publikum mit und begeistern durch ihre Stimmgewalt. Die Besucher des letztjährigen Gezeitenkonzertes in Osteel können dies bestätigen. Heute Nachmittag spielen sie mit den Brüdern Hans-Peter und Volker Stenzl, ARD-Preisträger, die sie vierhändig am Klavier begleiten.

The Vocalisti Rostochienses are by no means just a plain choir – no, when they start singing they thrill the audience by the power of their voices. The visitors of last year's Gezeitenkonzert in Osteel can confirm this fact. This afternoon the young singers are accompanied by Volker and Hans-Peter Stenzl four-handed on the piano.

Mack sünd se neet, de Vocalisti Rostochienses! Wenn se singen, gahn de Tohörers mit un dat kann denn wat luder worden. Vandaag treden se tosamen mit Volker un Hans-Peter Stenzl up, twee Bröörs, de mit veer Hannen an een Klaveer spölen.







Tanja Tetzlaff, Foto: Giorgia Bertazzi

Matthias Kirschnereit, Foto: Karlheinz Krämer

Klaviertrio:

Florian Donderer (Violine) Tanja Tetzlaff (Violoncello) Matthias Kirschnereit (Klavier)

Sonntag

06.07.

17:00 Uhr

Emden | Neue Kirche Brückstraße 110 26725 Emden

Eintritt:

30,00 € | 25,00 € | 18,00 €

Programm

ANTONÍN DVOŘÁK (1841-1904)

Vier romantische Stücke op. 75 für Violine und Klavier (1887)

LEOŠ JANÁČEK (1854-1928)

Sonate für Violoncello und Klavier "Pohádka" (Märchenerzählungen) (1910-23)

ZOLTÁN KODÁLY (1882-1967)

Duo op. 7 für Violine und Violoncello (1914)

BEDŘICH SMETANA (1824-1884)

Klaviertrio g-Moll op. 15 (1855)

Florian Donderer (Violine) Tanja Tetzlaff (Violoncello) Matthias Kirschnereit (Klavier)



Florian Donderer, Foto: Giorgia Bertazzi

Lange schon haben diese drei hervorragenden Musiker ein gemeinsames Konzert geplant; bei den Gezeitenkonzerten 2014 gibt es nun endlich die Trio-Premiere mit einem wahrlich kontrastreichen Programm in dem eindrucksvollen Ambiente der frisch restaurierten Neuen Kirche.

For a long time these three excellent musicians have planned to play together. Finally their debut as a trio will be today at the Gezeitenkonzerte. They will present a programme full of contrasts which fits in with the spectacular atmosphere of the recently restored Neue Kirche.

Se wullen al immer tosamen spölen: Florian Donderer, Tanja Tetzlaff un Matthias Kirschnereit. Nu is dat sowied! Dat gifft en heel besünner Programm in de frisk renoveerde Neei Kark.





Roger Willemsen und Olena Kushpler, Foto: privat



Wort & Musik: Roger Willemsen (Rezitation) Olena Kushpler (Klavier)

Donnerstag

10.07. 20:00 Uhr

Gristede | Gut Horn Zwischenahner Straße 8 26215 Wiefelstede-Gristede

Eintritt: 25,00 € | 20,00 €

Programm

Werke von:

BALDASSARE GALUPPI (1706-1785) ROBERT SCHUMANN (1810-1856) SERGEI PROKOFJEW (1891-1953) FREDERIC MOMPOU (1893-1987)

"Das müde Glück" - Eine Geschichte von Hiob

Das Unglück des Hiob besteht ursprünglich darin, dass er zum Spielball zwischen Gott und Teufel wird, anders gesagt, dass er nicht unauffällig blieb. Deshalb wiegt sein Name schwer, und deshalb wird es in Willemsens Text sein Unglück ausmachen, bei seinem Namen genannt und erkannt zu werden.

Der heutige Hiob, den "Das müde Glück" sich vorstellt, ist anders als im Alten Testament nicht mehr das Opfer eines Teufelspakts, eher das einer Intrige. Er wird nicht in seinem Glauben infrage gestellt, sondern in seiner Lebensfreude, und sein Unglück bricht auch nicht als ein Katarakt über ihn herein, sondern in Stufen, und auf jeder hadert er neu, wird er neu beschwichtigt und mit Ideen konfrontiert, die ihn sein Unglück neu verstehen oder neuerlich unverständlich erscheinen lassen. Dieser Hiob jedenfalls wird immer wieder belehrt, dass das Unglück die natürlichste Sache von der Welt sei, und er wird sich immer neu trösten müssen.

In dieser Bearbeitung stehen nicht religiöse, sondern Fragen nach dem Umgang mit dem Unglück im Zentrum. Entscheidend ist hier nicht der Einbruch der Katastrophe in eine glückliche Welt, sondern der Versuch, diese zu verstehen. Mit einer solchen Ausrichtung erlaubt die in unserer Zeit angesiedelte Geschichte auch Humor und schließlich eine milde Lösung des Konflikts.

Roger Willemsen (Rezitation) Olena Kushpler (Klavier)



Gut Horn Gristede, Foto: Karlheinz Krämer

Im Bühnenprogramm arbeiten Text und Musik einander zu. Pianistin Olena Kushpler integriert Kompositionen von Schumann, Galuppi, Mompou und Prokofjew so behutsam und vieldeutig in den Vortrag des Textes, dass Musik und Text miteinander korrespondieren und sich vertiefen. Roger Willemsens Liebe zur Musik zeigt sich nicht zuletzt in der populären NDR-Reihe "Willemsen legt auf".

Today's programme is combining word and music.
Protagonist Hiob is in this case not a victim of a Faustian pact as in the Bible but of an intrigue. He is not challenged in his faith but in his joy of living.
Olena Kushpler integrates works of Schumann, Galuppi,

Mompou, and Prokofjew carefully into Roger Willemsens recital.

Vandaag gifft dat gliek dübbelt wat to hören: Roger Willemsen reziteert "Das müde Glück" – en (nejen) Geschicht van Hiob, un Olena Kushpler spöölt daarto heel upachtend Musik van Schumann, Galuppi, Mompou un Prokofjew.

Tipp

Streifzug auf eigene Faust durch den Park von Gut Horn

Wandeln Sie im Park von Gut Horn. Das Gesamtensemble Gut Horn blickt auf eine lange und abwechslungsreiche Geschichte seit dem Hochmittelalter zurück. Das Herrenhaus wurde 1858 im klassizistischen Stil der späteren Biedermeierzeit erbaut und 1914 aufgestockt. Die alte Parkanlage wurde als englischer Landschaftspark geplant und weist noch etliche Elemente der damaligen Gestaltungsidee auf. Eindrucksvoll ist die 1858 gepflanzte Kastanienallee, die zum Herrenhaus führt.

www.gut-horn-gristede.de





Danae Dörken, Foto: Martin Teschner

Sharon Kam, Foto: Maike Helbig



Sharon Kam (Klarinette) Johannes Peitz (Klarinette und Bassetthorn) Danae Dörken (Klavier)

Freitag 11.07. 19:30 Uhr

Bockhorn | Kirche Am Glockenturm 26345 Bockhorn

Eintritt: 30,00 € | 25,00 € | 18,00 € | Streifzug: + 4,00 €



Programm

FELIX MENDELSSOHN BARTHOLDY (1809-1847)

Konzertstück [Nr. 1] f-Moll op. 113 Q 23 ("Die Schlacht bei Prag") für Klarinette, Bassetthorn und Klavier (1832)

GIUSEPPE VERDI (1813-1901)

Vier Lieder (aus zwei Sammlungen von 1838 und 1845) "Deh, pietoso, oh Addolerata" | "Ad una stella" | "In solitaria stanza" | "Lo spazzacamino"

WOLFGANG AMADEUS MOZART (1756-1791)

Aria aus der Oper "La clemenza di Tito" KV 621 (1791), arrangiert für Klarinette und Bassetthorn

ROBERT SCHUMANN (1810-1856)

Adagio und Allegro für Klarinette (orig. Horn) und Klavier op. 70 (1849)

WOLFGANG AMADEUS MOZART

Sonate für Klavier [Nr. 2] F-Dur KV 280 (189e) (vermutlich 1774)

FRANCIS POULENC (1899-1963)

Sonate für zwei Klarinetten op. 7 FP 7 (1918/1945)

FELIX MENDELSSOHN BARTHOLDY

Konzertstück [Nr. 2] d-Moll op. 114 Q 24 für Klarinette, Bassetthorn und Klavier (1833)

Sharon Kam (Klarinette)
Johannes Peitz (Klarinette und
Bassetthorn)
Danae Dörken (Klavier)



Johannes Peitz, Foto: Maike Helbig

Ein Programm mit zwei
Klarinetten und Klavier – eine
ungewöhnliche Kombination,
ebenso wie die Tatsache, dass
hier zwei Koryphäen an ihrem
Instrument zusammen mit
einer jungen aufstrebenden
Gipfelstürmerin am Klavier
spielen. Die Vielzahl der
Komponisten belegt, dass es ein
variationsreiches Repertoire für
diese Kombination gibt!

Two clarinets and a piano in one programme – that sounds unusual just like the fact that two celebrities are playing together with a young ambitious Gipfelstürmerin on the piano. The multitude of composers is

proof that there is a diversified repertoire for this combination!

Twee Klarinetten un een Klaveer tosamen in een Programm, dat is buten dat Gewohnte. Heel besünners sünd ok de Musikers: Daar spölen twee "oll Hasen" mit en jungen "Gipfelstürmer" an dat Klaveer. De Antahl van de Komponisten wiest, dat dat en heel Bült Warken för disse Tosamenstellen gifft.

Streifzug

Führung durch den Neuenburger Urwald

Inmitten des Waldgebietes
Neuenburger Holz befindet sich der "Neuenburger
Urwald", ein ca. 25 ha großes
Naturschutzgebiet. Der Urwald
ist Rest eines alten Hudewaldes
(Hütewald), der früher als
Waldweide für Pferde, Rinder,
Schweine und Hausgeflügel
diente. Das Bild des Urwaldes
wird geprägt durch alte Eichen
(die älteste ist ca. 800 Jahre
alt) und vereinzelte 300 - 400
jährige Hain- und Rotbuchen.

17:00-18:30 Uhr

Wanderparkplatz an der B 437 Ortseinfahrt Neuenburg von Varel kommend www.suedliches-friesland.de/ urwaldtour

gefördert durch:

Monika Schmucker



Tetzlaff Quartett, Foto: Alexandra Vosding



15 Kammerkonzert: Tetzlaff Quartett

Sonnabend

12.07. 17:00 Uhr

Emden Johannes a Lasco Bibliothek Kirchstraße 26721 Emden

Eintritt: 30,00 € | 25,00 € | 18,00 € | Streifzug: + 13,00 €

Programm

JOSEPH HAYDN (1732-1809) Streichquartett Nr. 25 C-Dur op. 20/2 (Hob III:32) (1772)

WOLFGANG AMADEUS MOZART (1756-1791) Streichquartett Nr. 15 d-moll KV 421 (417b) (1783)

FRANZ SCHUBERT (1797-1828) Streichquartett Nr. 15 G-Dur D 887 (1826)

Tetzlaff Quartett Christian Tetzlaff (Violine) Elisabeth Kufferath (Violine) Hanna Weinmeister (Viola) Tanja Tetzlaff (Violoncello)



Johannes a Lasco Bibliothek, Foto: Karlheinz Krämer

Das Tetzlaff Quartett rund um Christian Tetzlaff und seine Schwester Tanja ist eines der gefragtesten Streichquartette. Ihm eilt der Ruf voraus, eins der "faszinierendsten Kammermusikensembles der Welt" zu sein. Regelmäßig sind die vier Spitzenmusiker auf den wichtigsten internationalen Konzertbühnen zu erleben. Heute sind sie in der eindrucksvollen Johannes a Lasco Bibliothek zu hören.

The Tetzlaff Quartett around violinist Christian Tetzlaff and his sister, cellist Tanja, are one of the most demanded quartets worldwide. They are reputed to be one of the most fascinating chamber music ensembles world-wide. Regularly they give concerts on the most important stages.

De veer Musikers van dat
Tetzlaff Quartett sünd
regelmatig up de bekennt
Kunzertbühnen in de hele
Welt to beleven, se sünd
een van de benöömteste
Kammermusikkoppels. Geneten
Se mit hör Warken van Haydn,
Schubert un Mozart.

Streifzug

"Horizont Jawlensky"

Zur Ehrung des 150. Geburtstags von Alexej von Jawlensky zeigt die Kunsthalle Emden in Zusammenarbeit mit dem Museum Wiesbaden eine große Sonderausstellung. Jawlensky gilt als einer der Protagonisten der Klassischen Moderne aus dem Umfeld der Künstlervereinigung "Der Blaue Reiter". Im Mittelpunkt stehen der junge Jawlensky und seine Verbindungen zu den Künstlern wie Cézanne, Corinth, van Gogh, Gaugin, Matisse und Munch.

15:00-16:00 Uhr

Kunsthalle Emden Hinter dem Rahmen 13 26721 Emden www.kunsthalle-emden.de





Claire Huangci, Foto: Mateusz Zahora



16 Gipfelstürmer: Trio Machiavelli

Sonntag

13.07. 17:00 Uhr

Gödens | Schloss 26452 Sande

Eintritt: 25,00 €

Programm

LEONARD BERNSTEIN (1918-1990)

Klaviertrio (1937)

LUDWIG VAN BEETHOVEN (1770-1827)

Klaviertrio Nr. 2 G-Dur op.1/2 (etwa 1794)

PETER TSCHAIKOWSKY (1840-1893)

Klaviertrio a-moll op. 50 "A la mémoire d'un grand artiste" (1881-82)

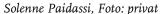
Trio Machiavelli

Solenne Paidassi (Violine) Tristan Cornut (Violoncello) Claire Huangci (Klavier)



Schloss Gödens, Foto: Karlheinz Krämer







Tristan Cornut, Foto: Sigi Müller

Das junge aufstrebende Trio Machiavelli rund um die ARD-Preisträgerin Claire Huangci vereint drei Musiker mit Herzblut, die einzeln bereits große Erfolge aufzuweisen haben und diese als Trio noch weiter unter Beweis stellen wollen. Der frisch renovierte Rittersaal im beeindruckenden Schloss Gödens bietet die angemessene Atmosphäre für das spannende Programm.

The young aspiring Trio
Machiavelli around pianist
Claire Huangci, winner of the
international ARD music prize,
brings together three musicians
with devotion. They want to put
on the test this ability in the
recently restored knight's hall of
Gödens castle.

Enkelt könen de dree Musikers van dat Trio Machiavelli al good wat vörwiesen. Daar willen se ok as Trio dranblieven. In de frisk renoveert Rittersaal van dat baldadig andonelk Slöss Gödens wiesen se dat mit en spannend Programm mit Warken van Bernstein, van Beethoven un Tschaikowsky.



Hannah Janßen Oldenburg



Wassily und Nicolai Gerassimez, Foto: Karlheinz Krämer



Kammerkonzert: Brüder Gerassimez

Dienstag 15.07. 20:00 Uhr

Pewsum | Kirche Drostenplatz 6 26736 Krummhörn-Pewsum

Eintritt: 25,00 € | 20,00 € Streifzug: + 6,00 €

Programm

ASTOR PIAZZOLLA (1921-1992)

"Las Cuatro Estaciones Porteñas" (Die vier Jahreszeiten) für Violoncello und Klavier (1965/69-70) (arrangiert von Nicolai Gerassimez)

Frühling in Buenos Aires "Primavera portena"

Sommer in Buenos Aires "Verano porteno"

Herbst in Buenos Aires "Otono porteno"

Winter in Buenos Aires "Invierno porteno"

sowie Werke von ÁSKELL MÁSSON (*1953) ANDREW THOMAS (*1939) UND ALEXEJ GERASSIMEZ (*1987)

Wassily Gerassimez (Violoncello) Alexej Gerassimez (Schlagzeug) Nicolai Gerassimez (Klavier)



Wassily, Nicolai und Alexej Gerassimez, Foto: Berit Sohn

Die Brüder Gerassimez sind beliebte Stammgäste bei den Gezeitenkonzerten. Nach ihren gefeierten Auftritten in Dangast 2012 und der Langen Nacht in Aurich letztes Jahr, können Sie sich bei diesem Ausnahmetrio auf einen rasanten, kontrastreichen Konzertabend einstellen.

The brothers Gerassimez are most popular regulars at the Gezeitenkonzerte. After their acclaimed concerts in Dangast and during last year's Lange Nacht you are invited to a contrasting and exciting evening this year.

De Bröörs Gerassimez sünd hoog ansehn Stammgasten bi de Gezeitenkonzerten. Bi hör Uptredens lest Jahr in Dangast 2012 un bi de Lang Nacht in Auerk wurren se van dat Publikum fiert. Stellen Se sük ok in dit Jahr up en swungvoll un vöölklörig Kunzert in.

Streifzug

Führung durch Neptuns Vorgarten

Die Salzwiesen entlang der Nordseeküste sind die mit Abstand größten zusammenhängenden Salzwiesen Europas. Neptuns Vorgarten bietet Tieren und Pflanzen einen ganz besonderen Lebensraum. Sie mussten sich dem Leben zwischen den Welten Land und Meer anpassen. Darüber hinaus sind Salzwiesen ein wichtiger Baustein zum Schutz unserer Küsten.

17:00-18:00 Uhr

Deicharbeiterdenkmal Diekskiel bei Pilsum Zum Diekskiel 26736 Krummhörn www.nationalparkhausgreetsiel.info





Notos Quartett, Foto: Boris Miklautsch



18 Kammerkonzert: Notos Quartett

Sonnabend

19.07. 20:00 Uhr

Aurich-Schirum Pollmann & Renken Kornkamp 42 26605 Aurich-Schirum

Eintritt: 25,00 € | 20,00 € Streifzug: + 10:00 €

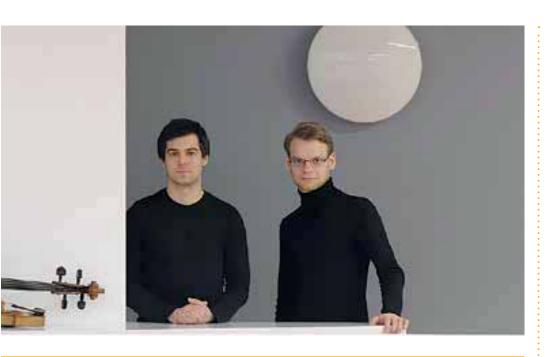
Programm

FRANK BRIDGE (1879-1941) Phantasy Quartet fis-Moll H. 94 (1910)

WOLFGANG AMADEUS MOZART (1756-1791) Klavierquartett Nr. 2 Es-Dur KV 493 (1786)

JOHANNES BRAHMS (1833-1897) Klavierquartett Nr. 1 g-Moll op. 25 (1855-1861) Notos Quartett
Sindri Lederer (Violine)
Malte Koch (Viola)
Florian Streich (Violoncello)
Antonia Köster (Klavier)





Mit ihrem Spiel haben die jungen Musiker des Notos Quartetts in den letzten Jahren sowohl die Fachpresse als auch ihr Publikum begeistert. So bezeichnet beispielsweise "The Strad", die führende Musikzeitung für Streicher, sie als "großartig und bezaubernd". Klarinettistin Sabine Meyer hat das Notos Quartett "mit seiner Spielfreude und seiner hohen Professionalität spontan begeistert".

The audience as well as the music press have been enthusiastic about the performances of the young Notos Quartett in the last years. The Strad, the leading

music magazine for strings, wrote: "Dynamism is clearly key to this ensemble" and clarinetist Sabine Meyer was delighted by their joy of playing and high professionalism.

Al in de vergangen Jahren hebben de jung Musikers van dat Notos Quartett hör Tohörers un ok de Schrievers van de Facktiedschriften betövert. An disse Saterdag düren wi na en Picknick an d' Upstalsboom Warken van Mozart un Brahms geneten.

Streifzug Picknick am Upstalsboom

Der Upstalsboom ist als Stätte und Symbol der Friesischen Freiheit über die Grenzen Ostfrieslands hinaus bekannt. Darüber hinaus beherbergt das Gebiet eine der wertvollsten Wallheckenlandschaften Deutschlands mit z. T. besonders engmaschigen und sehr alten Strukturen. Der Upstalsboom steht auf dem Randwall eines ehemaligen, bis zu 11 m tiefen Pingos. Was es damit auf sich hat und welche weiteren ökologischen Besonderheiten das Gebiet aufweist, wollen wir entdecken.

17:00-19:00 Uhr Treffpunkt: Parkplatz Upstalsboom Zur Thingstätte 26605 Aurich-Rahe





Jourist Quartett, Foto: Annemone Taake



Wort & Musik: Dominique Horwitz (Rezitation) Jourist Quartett

Sonntag

20.07.

17:00 Uhr

Münkeboe | Kirche Upender Straße 63 26624 Südbrookmerland-Münkeboe

Eintritt:

25,00 € | 20,00 € | 15,00 € | Streifzug: + 10,00 €

"Liebe und andere Unglücksfälle"

Erzählungen von Iwan Bunin (1870-1953) mit Tango-Musik von Efim Jourist (1947-2007)

Dominique Horwitz (Rezitation)

Jourist Quartett

Edouard Tachalow (Violine) Jakob Neubauer (Bajan) Christian Schulz (Gitarre) Johannes Huth (Kontrabass) Im Jahr 1933 erhielt der russische, im Pariser Exil lebende Schriftsteller Iwan Bunin den Nobelpreis für Literatur. Bunin war mit Tschechow, Turgenjew und Gorki befreundet. Als Sohn eines Gutsbesitzers aus der Provinz begann er mit Dorfgeschichten, die zur Idylle neigten und ein lyrisch geschöntes Bild vom Landleben boten. Erst nach der Revolution von 1917, als er nach Frankreich emigrieren musste, fand seine Prosa zu einer federnden, rücksichtslosen Kraft, und seine Geschichten wurden immer abgründiger. Fern von den Illusionen des Symbolismus sprechen sie von Chaos, Melancholie, Begierde und Wahnsinn.



Dominique Horwitz, Foto: Ralf Brinkhoff

Das Jourist Quartett wurde von dem russischen Bajanund Akkordeon-Virtuosen Efim Jourist gegründet. Nach dessen Tod spielt das Quartett in veränderter Besetzung mit großer Leidenschaft Musik von Jourist selbst, aber auch Musik der Moderne sowie Tangos von Astor Piazzolla. Mit dem charismatischen deutsch-französischen Schauspieler und Sänger Dominique Horwitz verbindet sie nicht zuletzt durch das gemeinsame Jacques Brel-Programm eine enge Zusammenarbeit.

After the death of Efim Jourist, founder of the Jourist quartet and Russian bayan virtuoso, his quartet continues to play his

music as well as modern music or tangos by Astor Piazzolla with great passion. Together with the great German-French actor Dominique Horwitz they perform their new programme around Iwan Bunin, Nobel Prize laureate for literature of 1933.

Noch eenmaal Woorden un Musik: De benöömde Schauspöler un Singer Dominique Horwitz leest ut Iwan Bunins "Liebe und andere Unglücksfälle". Wi düren gespannt wesen, of Leevde denn immer (ok) en Malheur is. Daarto Tangomusik mit dat Jourist Quartett – wenn dat neet passt!

Streifzug Picknick im Moor

Münkeboe liegt am Rande eines der größten Hochmoore Ostfrieslands am Ewigen Meer. Neben dem Naturschutzgebiet existiert noch ein großes Torfabbaugebiet, das derzeit schrittweise renaturiert wird. Zwischen Wollgras, Sonnentau und Torfmoosen schwirren zahllose Libellen, und mit etwas Glück kann man sogar einer Kreuzotter begegnen.

14:00-16:00 Uhr Kirche Münkeboe evtl. Bildung von Fahrgemeinschaften kleiner Spaziergang zum Picknickort





Ensemble Kaleidophonia, Foto: Karlheinz Krämer



Kammerkonzert: Ensemble Kaleidophonia

Donnerstag

24.07.

20:00 Uhr

Aschendorf | Heimathaus Waldseestraße 20 26871 Aschendorf

Eintritt:

20,00 € | 15,00 € Streifzug: + 9,00 €

Programm

URSULA MAMLOK (*1923)

"Confluences" für Klarinette, Violine, Violoncello und Klavier (2001)

Tanzsuite für Marimbaphon solo

JOHANN SEBASTIAN BACH (1685-1750)

Prelude und Gigue aus der Suite für Violoncello solo Nr. 1 G-Dur BWV 1007 (ca. 1719)

ECKHARD KOPETZKI (*1956)

Three Movements for a Solo Dancer I. "Mysterious Love" II. "Dance on a Shattered Mirror" III. "Memory of a Mystery" (2003)

YIJIE WANG (*1983)

"Jin-Mu-Huo-Emulsion"
- Quartett für Violine (Viola), Klarinette, Klavier, Marimbaphon und chinesische Schlaginstrumente (Uraufführung)

OLIVIER MESSIAEN (1908-1992)

"Quatuor pour la fin du temps" für Klarinette, Violine, Violoncello und Klavier (1940-41)

Ensemble Kaleidophonia

Robert Löcken (Klarinette) Masako Jashima-Löcken (Violine) Sven Forsberg (Violoncello) Christof Hahn (Klavier) Lin Chen (Schlagzeug)



Lin Chen, Foto: Karlheinz Krämer

Alle, die das Konzert des Ensembles Kaleidophonia zusammen mit der jungen energischen Schlagzeugerin Lin Chen 2012 erlebt haben, wissen, dass hier ein ganz besonderes Klangerlebnis auf sie wartet. Heute Abend hören Sie neben dem Quartett von Messiaen die Uraufführung eines Werkes von Yijie Wang, in der außergewöhnliche Instrumente zum Einsatz kommen.

Those of you who witnessed Ensemble Kaleidophonia's concert together with the young and vigorous percussionist Lin Chen in 2012 know that a very special sound experience is waiting for them. Apart from Messiaen's most important work you will listen to a world premiere of a work composed by Yijie Wang.

Al vör twee Jahr kunnen
Besökers dat Ensemble
Kaleidophonia mit de jung
krachtdadig Slagtügerske Lin
Chen beleven un se weten,
dat hier en heel besünner
Kunzert up hör wacht. Buten en
bedüdend Wark van Messiaen
verwachten wi vanavend de
erste Upföhren van en Wark van
Yijie Wang, bi de butengewohn
Instrumenten to hören sünd.

Streifzug

Deutsche Malerei des 18. Jahrhunderts

Die Ausstellung aus dem Bestand der Berliner Gemäldegalerie zeigt einen repräsentativen Querschnitt der deutschen Malerei aus der Zeit des Heiligen Römischen Reiches Deutscher Nation. Einer der Ausstellungshöhepunkte ist das letzte authentische Bildnis Wolfgang Amadeus Mozarts. Es wurde um 1780 in München vom Hofmaler des Kurfürsten von Pfalz-Bayern, Johann Georg Edlinger, geschaffen.

17:30 Uhr

Gut Altenkamp Ausstellungszentrum Am Altenkamp 1 26871 Papenburg-Aschendorf www.kulturkreis-papenburg.de





Jana Boušková, Foto: Vojtěch Vlk



Kammerkonzert: Jana Boušková (Harfe) Christina Fassbender (Flöte)

Freitag **25.07.**

20:00 Uhr

Völlen | Kirche Völlener Dorfstraße 26810 Westoverledingen-Völlen

Eintritt:

20,00 € | 15,00 € Streifzug: + 23,00 €

Programm

CARL PHILIPP EMANUEL BACH (1714-1788)

Sonata Es-Dur für Cembalo obligato und Flauto traverso (Fassung für Harfe und Flöte) früher Johann Sebastian Bach zugeschrieben (BWV 1031)

Sonate in a- Moll für Flöte solo Wq 132 (1747)

FRANTIŠEK BENDA (1709-1786)

Sonata F-Dur für Flöte und Cembalo (Fassung für Flöte und Harfe)

CAMILLE SAINT-SAËNS (1835-1921)

Fantasie a-Moll op. 124 (1907)

GABRIEL FAURÉ (1845-1924)

Fantasie für Flöte und Klavier C-Dur op. 79 (Fassung für Flöte und Harfe) (1898)

FRANZ DOPPLER (1821-1883) ANTONIO ZAMARA

(1829-1901)

"Casilda-Fantasie" für Flöte und Harfe op. 39 (ca. 1860)

Jana Boušková (Harfe) Christina Fassbender (Flöte)



Christina Fassbender, Foto: privat

Premiere bei den Gezeitenkonzerten feiert die reizvolle Kombination aus Harfe und Flöte mit diesen beiden bemerkenswerten Künstlerinnen, der Ersten Harfenistin der Tschechischen Philharmonie Jana Boušková und Christina Fassbender, Professorin für Flöte an der Universität Münster. Die Kirche zu Völlen aus dem 15. Jahrhundert bietet den intimen Rahmen dafür.

The appealing combination of flute and harp with these two remarkable musicians finds its way to the Gezeitenkonzerte for the first time. Jana Boušková is well known world-wide for her truly remarkable harp performances. Flutist Christina Fassbender is professor at Münster's university and has a huge repertoire.

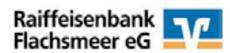
De Eerste Harfenistin van de Tschechischen Philharmonie Jana Boušková un Christina Fassbender, Professoorske för Flöte an de Universität Münster, fieren hör Premiere bi de Gezeitenkonzerten. Verpassen Se neet dat ungewöhnelk Tosamenkomen van Flöte un Harfe.

Streifzug Landesgartenschau Papenburg

Die Führung geht den knapp drei Kilometer langen Rundweg auf dem Achterdeck, am Bug und auf dem Aktivdeck der "MS Blühende Papenburg" entlang. Die Landesgartenschau erstreckt sich insgesamt auf gut zwölf Hektar des Stadtparks. Ein Rundweg führt von dort über den Hauptkanal zum gut drei Hektar großen zweiten Geländeteil am Forum Alte Werft mit den Blumenhallenschauen und dem Gärtnermarkt.

16:00-17:30 Uhr

Landesgartenschau Ölmühlenweg 7 26871 Papenburg www.landesgartenschau-papenburg.de





SIGNUM Saxophonquartett, Foto: Karlheinz Krämer

Lange Nacht der Gipfelstürmer II

Sonnabend

26.07. 18:00 Uhr

Aurich | Hotel am Schloss Bahnhofstraße 1 26603 Aurich

Eintritt:

25,00 € (unnummeriert)

Programm nach Ansage

SIGNUM Saxophonquartett Karo Khachatryan (Tenor) Vasyl Kotys (Klavier) Jinho Moon (Klavier) Aya Matsushita (Klavier) u. a.

Moderation: Matthias Kirschnereit und Ulf Brenken



Hotel am Schloss, Foto: Karlheinz Krämer



Vasyl Kotys und Karo Khachatryan, Foto: Karlheinz Krämer

Nach der erfolgreichen Einführung des neuartigen Formates der Langen Nacht im vergangenen Jahr – es war eine Woche lang Gesprächsthema zumindest in der Auricher Fußgängerzone – gibt es in diesem Jahr gleich zwei Gelegenheiten bekannte und neue Gipfelstürmer hautnah zu erleben. Lassen Sie sich u. a. heute unsere "Coverboys", das fantastische SIGNUM Saxophonquartett, nicht entgehen.

Last year's introduction of the format "Lange Nacht" became a topic of conversation in Aurich's pedestrian area. This year you will twice have the chance to encounter known and new "Gipfelstürmer". SIGNUM Saxophonequartett, featured on the cover of our programme, will be among them.

De "Lang Nacht" hett in dat lest Jahr - tominnst in de Auerker Footgangerzone – för Proot sörgt. In dit Jahr gifft dat gliek tweemaal en Kans, de neei Gipfelstürmers van nahbi to beleven. Vannavend düren Se sük dat fantastisk SIGNUM Saxophonquartett neet entgahn laten.

gefördert durch: Frauke Dreessen



Illustration: Ina Clement/spökfabrik



Störtebekers Schatz & Die Wolkenkuh Mitmach-Musical für Kinder & Erwachsene

Sonntag

27.07.

11:00 - 16:00 Uhr

Norddeich | Haus Nazareth Friedenstraße 1 26506 Norden-Norddeich

Eintritt:

5,00€

Kinder von fünf bis zwölf Jahren bezahlen die Hälfte.

Getränke und Speisen sind nicht im Eintrittspreis enthalten.



Märchen-Musical und Workshops mit dem Nekkepenns Musiktheater

11:00 Uhr

Hast Du Lust, Dich aktiv in ein buntes Musical mit Singen, Tanzen, Basteln und Theater einzubringen? Dann komm mit Deinen Eltern oder Großeltern ins Haus Nazareth nach Norddeich und mach Dich gemeinsam mit Onno auf die spannende Suche nach Störtebekers Schatz. Auch der sagenumwobene Meeresgottes Ekke Nekkepenn spielt eine wichtige Rolle.

15:00 Uhr

Nachmittags kannst Du das, was Du zusammen mit den anderen Kindern vorbereitet hast, bei dem Stück "Die Wolkenkuh" auf der Bühne zeigen. Dann geht es um Hiske, deren arme Familie kein Geld für ihre Hochzeit hat. Das findet sie sehr traurig. Aber da gibt es einen Zaubertrick … .

Nekkepenns Musiktheater



Märchen-Musical und Workshop, Foto: Karlheinz Krämer

Der heutige Tag gehört Familien mit Kindern, die herzlich eingeladen sind, ein paar Stunden oder den ganzen Tag beim Haus Nazareth in der Nähe des Deiches zu verbringen. Zwischen den beiden Stücken können die Kinder in Workshops gemeinsam das zweite Bühnenstück vorbereiten, aber auch fürs Erkunden der Umgebung und das leibliche Wohl bleibt Raum.

Families are in the focus of today's programme: they are invited to attend the performances on stage and additionally the kids can participate actively in workshops and more about music, dance and theatre. In the second part they will show you what they have experienced without their parents.

Disse Dag höört de Familien mit hör Kinner. Se sünd van Harten inladen, en paar Stünnen of ok de hele Dag bi dat Huus Nazareth to verleven. Dat gifft en Mitmaak-Musical, Warkkoppel daarto, Eten un Drinken un ok de Umgeven kann utkundschafft worden.





Hille Perl, Lee Santana und Maurice Steger, Foto: Anna Meuer



Mittwoch 30.07. 20:00 Uhr

Sengwarden | Kirche Hauptstraße 26388 Wilhelmshaven-Sengwarden

Eintritt: 30,00 € | 25,00 € | 18,00 € Streifzug: + 7,00 €

"Von Milano bis Napoli - Eine barocke Reise durch Italien"

FRANCESCO MANCINI (1672-1737)

Sonata für Blockflöte und b.c. Nr. 11 in g-moll (Neapel, vor 1724)

GIOVANNI BATTISTA FONTANA (um 1571-1630) Sonata seconda

Sonata seconda per canto e basso

Kammerkonzert:

Maurice Steger (Blockflöte) Hille Perl (Viola da Gamba) Lee Santana (Laute)

SALAMONE ROSSI (um 1570 - um 1630) Sinfonia XI in eco a tre voci (Venedig, 1607)

MARCO UCCELINI (1603 oder 1610 - 1680) Sinfonia XIV La Foschina per canto e basso (Venedig, 1660)

GIOVANNI GIROLAMO KAPSBERGER (um 1580 - 1651) Ballo für Theorbe und Viola da gamba (Venedig, 1640)

ALESSANDRO SCARLATTI (1660-1725)

Variazioni sulla Partite di "Follia di Spagna" per varie strumenti (Napoli, ca. 1716)

FRANCESCO MARIA VERACINI (1690-1768)

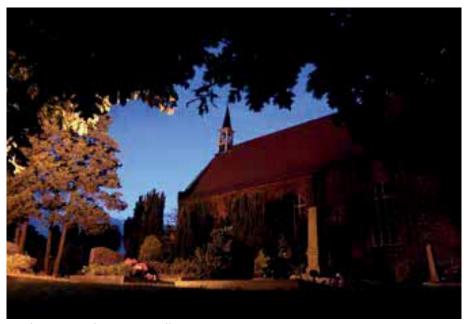
Sonata für Blockflöte und b. c. in a-moll (Dresden, 1721)

ANTONIO BERTALI (1605-1669) Sonata in d-moll für Gambe und b.c. (Beginn des 17. Jahrhunderts)

ARCANGELO CORELLI (1653-1713)

für Flautino und b. c. in F-Dur op. 5 Nr. 10 (Rom, 1700, arr. William Babell, London ca 1730)

Maurice Steger (Blockflöte) Hille Perl (Viola da Gamba) Lee Santana (Laute)



Kirche Sengwarden, Foto: Karlheinz Krämer

"Das coolste Trio der Alten Musik", nannte die Rhein-Neckar-Zeitung die Musiker nach ihrem Auftritt beim Heidelberger Frühling. Maurice Steger war nach seinem Auftritt mit The English Concert beim Gezeitenkonzert 2012 in Sengwarden begeistert von Atmosphäre und Akustik der wunderschönen Kirche. Alle drei Musiker gehören zu den führenden Interpreten auf dem Gebiet der Alten Musik.

After their performance at the festival Heidelberger Frühling the Rhein Neckar Zeitung called these musicians "The coolest trio of Ancient Music".

Following his successful concert together with The English Concert in 2012 Maurice Steger was deeply impressed by both beauty and acoustic of Sengwarden's church.

Wenn Se dat "coolste Trio" van de oll Musik – so de Rhein-Neckar-Zeitung – neet verpassen willen, mutten Se na Sengwarden. De wunnermooi Kark van Sengwarden mit hör baldadig good Akkustik hett vör twee Jahr Maurice Steger al leep begeistert.

Streifzug

Siedlungsgarten mit Tee und Kuchen

Rosen, Stauden, Wasser-,
Buchs- und andere Pflanzen
finden sich im 900 m²
großen Siedlungsgarten der
Familie Janssen. Neben der
Pflanzenpracht beherbergt
er Erinnerungsecken, einen
Pavillon, eine Steinmauer und
vieles mehr. Im Anschluss an
die Gartenführung gibt es leckeren Tee und Kuchen.

17:30-19:00 Uhr

Rita Janssen Sengwarder Str. 69 26388 Wilhelmshaven www.hettuinpadop.nl/de/

gefördert durch:

Monika Kramer



Klazz Brothers & Cuba Percussion, Foto: Mirko Joerg Kellner



Klazz Brothers & Cuba Percussion

Donnerstag **31.07.**

20:00 Uhr

Bad Zwischenahn Park der Gärten (open air) Elmendorfer Straße 40 26160 Bad Zwischenahn-Rostrup

Eintritt:

25,00 € (überdachter Sitzplatz) 20,00 € (überdachter Sitzplatz) 10,00 € (Stuhl und Sonnenschirm mitbringen) Streifzug: + 3,00 €

Classic meets Cuba II

Nach zehn Jahren CLASSIC MEETS CUBA mit über 500 Konzerten weltweit geht die Fortsetzung des preisgekrönten Programms auf Tour. Frischer & frecher, humorvoll, virtuos, charmant, voller Emotion und sprühender Kreativität wirbelt das Ensemble die Klassik- und auch die Salsawelt gründlich durcheinander - und vereint Beides in seinen Arrangements auf unnachahmliche und nie gehörte Weise.

Klazz Brothers & Cuba Percussion bringen frischen Wind in Konzertsäle, Clubs, Festivals und "klassische" Abonnements und schaffen in ihrer Musik eine vorher nicht für möglich gehaltene, stimmige Verbindung von klassischer europäischer Musiktradition und der leidenschaftlichen Energie lateinamerikanischer Musik.

Mit Bruno Böhmer Camacho, sowohl klassischer als auch mehrfach ausgezeichneter Latin-Spezialist und seit zwei Jahren Pianist der Klazz Brothers, entstanden neue virtuose und hochemotionale Arrangements von Ohrwürmern wie "Säbeltanz", "4 Jahreszeiten", Toccata von Bach und Beethovens "Ode an die Freude" und "Mondscheinsonate" in einer nochmals weiterentwickelten und vor Energie sprühenden Musiksprache.

Kilian Forster (Kontrabass)
Bruno Böhmer Camacho (Klavier)
Tim Hahn (Schlagzeug)
Alexis Herrera Estevez (Percussion)
Elio Rodriguez Luis (Congas)



Park der Gärten, Foto: Karlheinz Krämer

Fresh, saucy, charming and virtuoso Classic meets Cuba and Cuba Percussion are spinning round the world of both classic and salsa music and combining both in an unheard manner. Don't worry about the weather outside: Their programme "Classic meets Cuba II" promises tropical temperatures!

De Klazz Brothers un Cuba Percussion brengen klassisch Musik ut Europa mit Swing, Latin Jazz un – natürelk – Musik ut Cuba tosamen. Dat word mitnanner misket, dat een de Ohren susen! Maakt Jo keen Sörgen um dat Weer in Bad Zwischenahn: De Musik brengt Jo in Wallung un sörgt för de nödige Warmte.

Streifzug

Rendezvous im Park

Die geführte Tour taucht ein in die Pflanzenpracht und den Ideenreichtum des Parks. Über 9.000 unterschiedliche Pflanzen zeigen eine unglaubliche botanische Vielfalt. Über 40 Themengärten bieten Inspirationen für den eigenen Garten. Darüber hinaus umfasst die Führung einen Rundgang durch die interaktive Dauerausstellung "Grüne Schatztruhe".

17:00-19:00 Uhr

Gartenkulturzentrum Niedersachsen | Park der Gärten Elmendorfer Str. 40 26160 Bad Zwischenahn www.park-der-gaerten.de



Latica Honda-Rosenberg, Foto: Markus Mirschel



Nicola Jürgensen (Klarinette) Latica Honda-Rosenberg (Violine) Matthias Kirschnereit (Klavier)

Freitag **01.08.** 20:00 Uhr

Remels | Kirche Ostertorstraße 26670 Uplengen-Remels

Eintritt:

30,00 € | 25,00 € | 18,00 € | Streifzug: +13,00 €

Programm

REYNALDO HAHN (1874-1947) Liedbearbeitungen

CAMILLE SAINT-SAËNS (1835-1921)

Sonate für Klarinette und Klavier Es-Dur op. 167 (1921)

CLAUDE DEBUSSY (1862-1918) Sonate für Violine und Klavier g-Moll L 140 (1916-17) BÉLA BARTÓK (1881-1945)

"Kontraste" für Violine, Klarinette und Klavier Sz 111 (1938)

Nicola Jürgensen (Klarinette) Latica Honda-Rosenberg (Violine) Matthias Kirschnereit (Klavier)



Nicola Jürgensen, Foto: Mischa Salevic



Matthias Kirschnereit, Foto: Maike Helbig

In diesem Gezeitenkonzert darf bei dieser Besetzung das Motto stiftende Werk des ungarischen Komponisten Béla Bartók "Kontraste" nicht fehlen. Die Uraufführung der Auftragskomposition für den Geiger Joseph Szigeti und den Klarinettisten Benny Goodman erfolgte mit Bartók als Komponisten am Klavier 1940 in New York.

Due to the cast of this Gezeitenkonzert and according to the motto of this year's festival, Bartók's work "Contrasts" is a must. The premiere of this commission work for violinist Joseph Szigeti and clarinettist Benny Goodman took place together with the composer Bartók at the piano in 1940 in New York.

Bi dit Gezeitenkonzert is das Leitwoord "Kontraste", daar dürt natürelk ok dat glieknamig Wark van Bartók neet fehlen. Bi de eerste Upföhren van dat Stück hett de Meister 1940 sülvst an dat Klaveer seten. De Part overnimmt vandaag Matthias Kirschnereit.

Streifzug

Kanalfahrt mit Kaffee und Kuchen

Eine Fahrt mit der "Ella" auf dem Nordgeorgsfehnkanal ist ein außergewöhnliches Erlebnis. Die "Ella" ist das letzte verkehrende Torfschiff. das den Nordgeorgsfehnkanal befuhr. Auf den so genannten Torfmuttjes wurden Torf, Steine, Sand und andere Güter zwischen Ems und lümme befördert. Heute hat sie leichtere Fracht und fährt mit Gästen und Kaffee sowie leckerem Kuchen beladen auf eine gemütliche Fahrt über die Kanäle Ostfrieslands. Das Schiff ist nicht überdacht.

16:30-19:00 Uhr

Nordgeorgsfehn am Anleger an der weißen Klappbrücke (1. Klappbrücke aus Remels kommend) www.norderfehn.de/MS-Ella. htm









Maria Baptist Trio, Foto: Anna-Baptist



27 Jazz: Maria Baptist Trio

Sonnabend

02.08.

20:00 Uhr

Lütetsburg | Kulturscheune Landstraße 55 26524 Hage-Lütetsburg

Eintritt:

25,00 € | 20,00 € Streifzug: + 6,00 € Das Maria Baptist Trio spielt feinsten modernen orchestralen Trio-Jazz: Mal hoch sensibel, mal komplex, verspielt, kantig, groovend, swingend, atmosphärisch, lyrisch – und immer mit totaler Hingabe.

Als Pianistin, Komponistin und Professorin zählt die für den ECHO nominierte Maria Baptist, die zwischen Berlin und New York City pendelt, zu den herausragenden Künstlerinnen der jüngeren europäischen Jazzszene.

Sie ist eine Komponistin, die ihre Musik strategisch und detailliert plant und eine zugleich virtuose Improvisationskünstlerin, die im unmittelbaren Moment Musik entstehen lässt. Als leidenschaftliche Erzählerin verpackt sie ihre Geschichten stilsicher in eingängige Melodien, ohne es an Komplexität fehlen zu lassen.

Maria Baptist (Klavier) Ralph Grässler (Bass) Tom Dayan (Schlagzeug)



Lütetsburg, Foto: Karlheinz Krämer

Pianist Maria Baptist is one of the outstanding artists of the young European jazz scene between New York and Berlin. With her trio she plays modern orchestral jazz which is playful, grooving, swinging, lyrical, sensitive and sophisticated at the same time. It is really a pleasure to watch and listen to her telling her very personal stories on the piano.

De Pianistin Maria Baptist is een van de allerbeste Künstlers in de Jazz-Szene van Europa. Se wesselt in hör Arbeid tüsken New York un Berlin. Mit hör Trio spöölt se modeern Orchesterjazz, vull Swung, upachtend, fien un vull Kracht to glieke Tied. Dat maakt Spaaß, hör an dat Klaveer to bekieken, wenn se hör egen Geschichten vertellt.

Streifzug

Führung durch den Park Lütetsburg

Seit dem Ende des 16.
Jahrhunderts befindet sich
Lütetsburg mit seiner ca.
30 ha großen Parkanlage im
Besitz der Grafen Knyphausen.
Der Barockgarten beim
Wasserschloss wurde Ende
des 18. Jahrhunderts in
einen frühromantischen
Landschaftspark verwandelt.
Auf den natürlich gewundenen
Wegen eröffnen sich neue
Gartenräume und malerische
Durchblicke.

17:00-18:30 Uhr

Schlosspark Lütetsburg
Landstraße 55
26524 Lütetsburg
Treffpunkt ist der Eingang zum
Park vor dem Café
www.schlosspark-luetetsburg.de





Trombone Unit, Foto: Irène Zandel



Trombone Unit Hannover

Sonntag

03.08. 17:00 Uhr

Heseler Wald (open air) Wüstung Kloster Barthe Oldenburger Straße (nahe Parkplatz Silbersee) 26835 Hesel

Eintritt:

20,00 € (unnummeriert) Streifzug: + 3,00 €

Programm

ANONYMUS

Medieval Dances
1.-3. Satz (arr. C. Lindberg)
(Posaune solo)

MICHAEL PRAETORIUS (1571?-1621)

Französische Tänze Tanz 1 (arr. Pia Bucher) (Posaunenquartett)

TYLMAN SUSATO (1500-1570)

Danserye, 6. Satz aus Suite Nr. 1 (arr. Lars Karlin) (Posaunenoktett)

CLAUDE DEBUSSY (1862-1918)

Trois Chansons (arr. M. Levine) (Posaunenquartett)

ANTON BRUCKNER

(1824-1896)

"Vexilla regis", "Locus iste" und "Pange lingua" (arr. R. Sauer) (Posaunenquartett)

TYLMAN SUSATO

Danserye, Suite Nr. 2 (arr. Lars Karlin) (Posaunenoktett)

WILLIAM BYRD (1543?-1623)

Earl of Oxfords March (arr. Lars Karlin) (Posaunenoktett)

HILDEGARD VON BINGEN (1098-1179)

Improvisation über ein Thema (Posaunenoktett)

DEREK BOURGEOIS (*1941)

Osteoblast (Posaunenoktett)

Trombone Unit Hannover

Frederic Belli
Mateusz Dwulecki
Lars Karlin
Angelos Kritikos
Tomer Maschkowski
Tobias Schiessler
Mateusz Sczendzina
Michael Zühl



Trombone Unit, Foto: Irène Zandel

Die acht jungen Posaunisten spielen in deutschen Spitzenorchestern.
Auszeichnungen bei nationalen und internationalen Wettbewerben finden sich in den Biographien der Künstler.
Dazu gehören u. a. der Internationale Musikwettbewerb der ARD und der Wettbewerb der International Trombone Association.

The eight young trombone players normally play in famous German orchestras. Awards from national and international competitions such as the International Music Competition of the ARD or

the International Trombone Association will be found in their biographies.

All acht jung Posaunisten spölen in de beste düütsk Orchesters. In elke Levensgeschicht finnen sük Utekens van belangriek Weddbewarvens. Dit Freeilüchtkunzert in dat Overblievsels van dat Kloster Barthe is wat heel besünners (acht Posaunen in 't Holt, dat mutt ja mooi klingen).

Streifzug

Wüstung Kloster Barthe

Dr. Rolf Bärenfänger, Landschaftsdirektor und Archäologe, entführt Sie in die mittelalterliche Klosterwelt und berichtet vor Ort von den Ergebnissen seiner umfangreichen Grabungen am einstigen Kloster Barthe im Heseler Wald.

15:00-16:30 Uhr Parkplatz am Silbersee







Hyeyoon Park, Foto: Giorgia Bertazzi



Donnerstag 07.08. 20:00 Uhr

Ditzum | Kirche Mühlenstraße 26844 Ditzum

Eintritt: 25,00 € | 20,00 € Streifzug: + 10,00 €

Die Eintrittskarte für dieses Konzert gilt gleichzeitig als Fahrkarte für die Fähre über die Ems von Petkum nach Ditzum (Fährzeiten: 13:30, 14:30, 15:30 und 16:30 Uhr). Nach dem Konzert wird eine Sonderfähre eingesetzt.

FESTIVAL DER PREISTRÄGER DES ARD-MUSIKWETTBEWERBS

Hyeyoon Park (Violine) Florian Uhlig (Klavier)

Programm

JOHANN SEBASTIAN BACH (1685-1750)

Chaconne - 5. Satz aus der Partita für Violine solo Nr. 2 d-Moll BWV 1004 (1720)

FRANZ LISZT / ROBERT SCHUMANN / HYEYOON PARK / FLORIAN UHLIG

Liebeslied S 566 (Widmung op. 25/1 von Schumann) (1848)

ROBERT SCHUMANN (1810-1856)

Sonate für Violine und Klavier Nr. 1 a-Moll op. 105 (1851)

ERICH WOLFGANG KORNGOLD (1897-1957)

Vier Stücke für Violine und Klavier aus der Musik zu Shakespeares "Viel Lärmen um nichts" op. 11, bearbeitet vom Komponisten (1919)

CÉSAR FRANCK (1822-1890)

Sonate für Violine und Klavier A-Dur op. 120 (1886)

Hyeyoon Park (Violine) Florian Uhlig (Klavier)



Florian Uhlig, Foto: Marco Borggreve

Bereits im Alter von 17
Jahren bekam die heute
21-jährige südkoreanische
Violinistin Hyeoon Park den
1. Preis beim Internationalen
Musikwettbewerb der ARD.
Viele weitere Auszeichnungen
folgten in ihrer steilen Karriere.
Mit dem fantastischen Pianisten
Florian Uhlig hat sie einen kongenialen Partner gefunden.

At the age of only 17, the South Korean violinist Hyeyoon Park, now 21, was awarded the first prize of the International Music Competition of the ARD. Many other awards followed in her rapid career. She has found a congenial partner in the fantastic pianist Florian Uhlig.

Al mit 17 hett de Violinistin Hyeyoon Park de 1. Pries bi de Internationaal Musikweddbewarv van de ARD wunnen. Daar sünd denn noch en Bült Priesen nakomen. Vanavend spöölt se mit de Pianist Florian Uhlig Stücken van Bach, Schumann, Korngold un Franck.

Streifzug Picknick im

Emsvorland

Am idyllischen Kutterhafen von Ditzum an der Ems liegen die Extreme zwischen Natur und Technik: die vogelreichen Vorlandflächen im Schatten des Emssperrwerkes auf der einen, das Naturschutzgebiet Petkumer Deichvorland mit Seehafen und größtem Windpark Europas auf der anderen Seite. Ein Ort der Gegensätze mit der Ruhe ostfriesischer Gelassenheit und

einer kühlen Brise Meerluft in

17:00-19:00 Uhr

der Nase.

Kirche Ditzum
evtl. Bildung von
Fahrgemeinschaften
kleiner Spaziergang zum
Picknickort





Ramón Ortega Quero, Foto: privat

Annika Treutler, Foto: privat



Freitag 08.08. 20:00 Uhr

Ochtersum | Kirche Siefke-Kunstreich-Straße 26489 Ochtersum

Eintritt: 25,00 € | 20,00 € Streifzug: + 10,00 €

FESTIVAL DER PREISTRÄGER DES **ARD-MUSIKWETTBEWERBS**

Ramón Ortega Quero (Oboe) Annika Treutler (Klavier)

Programm

CAMILLE SAINT-SAËNS (1835-1921)

Sonate für Oboe und Klavier op. 166 (1921)

JOSEPH HAYDN (1732-1809)

Variationen f-Moll Hob. XVII:6 (1793)

FRANCIS POULENC (1898-1963)

Sonate für Oboe und Klavier op. 185 FP 185 "à la mémoire de Serge Prokofieff" (1962)

ROBERT SCHUMANN (1810-1856)

Drei Romanzen für Oboe und Klavier op. 94 (1849)

ALEXANDER SKRJABIN (1872-1915)

Klaviersonate Nr. 10 op. 70 (1913)

FRANÇOIS BORNE (1840-1920)

"Fantaisie brillante sur des airs de Carmen" (1880)

Ramón Ortega Quero (Oboe) Annika Treutler (Klavier)



Kirche Ochtersum, Foto: Karlheinz Krämer

Der spanische Oboist Ramón Ortega Quero ist nicht nur seit 2007 1. Preisträger des internationalen ARD Musikwettbewerbs, sondern auch zweifacher ECHO Klassik Preisträger und gilt heute als einer der spannendsten Musiker seiner Generation. Annika Treutler, bekannt durch ihren Auftritt mit dem Amaryllis Quartett in Ostfriesland ist eine äußerst vielversprechende Pianistin.

The Spanish oboist Ramón Ortega Quero is considered to be one of the most interesting musicians of his generation. He was awarded not only the first prize of the International Music Competition of the ARD, but also two ECHOs. Annika Treutler is known from her concert together with Amaryllis Quartett and is a very promising pianist.

He hett neet blot de 1.
Pries bi de Internationaal
Musikweddbewarv van de ARD
wunnen, man ok tweemaal
de Echo Klassik-Pries. Dat is
de spaanske Oboist Ramón
Ortega Quero. Vanavend
word he van Annika Treutler,
in Oostfreesland bekannt mit
dat Amaryllis Quartett, an dat
Klaveer begleidt.

Streifzug Picknick im Klosterwald

Im Bereich des Schooer Waldes standen zwei Klöster, das Oldekloster als Vorläufer zu Marienkamp und das Kloster Sconamora (Schoo). Das eigentliche Kloster wurde bereits vor 1420 in die Nähe von Esens verlegt, aber hier wurde die Filiale bis zur Reformation 1530 noch weiter betrieben. Es war ein Marienheiligtum, zu dem Wallfahrten unternommen wurden. Nach der Reformation wurde das Kloster als landesherrliche Schafhaltung weiterbetrieben, vermutlich bis etwa 1850, als der Schooer Wald auf Teilen des ehemaligen Klosterlandes aufgeforstet wurde. Spuren der Klosteranlage finden sich noch heute wie die ehemaligen Fischteiche und eine uralte Hudeeiche.

17:00-19:00 Uhr

Kirche Ochtersum evtl. Bildung von Fahrgemeinschaften kleiner Spaziergang zum Picknickort





Paolo Mendes, Foto: Neda Navaee



Sonnabend **09.08.** 20:00 Uhr

Dunum | Kirche Hauptstraße 34 26427 Esens-Dunum

Eintritt: 25,00 € | 20,00 € Streifzug: + 10,00 €

FESTIVAL DER PREISTRÄGER DES ARD-MUSIKWETTBEWERBS

Paolo Mendes (Horn) Sven Stucke (Violine) Johann Blanchard (Klavier)

Programm

FRANCIS POULENC (1898-1963) Élégie für Horn und Klavier FP 168 (1957)

Sonate (Nr. 4) für Violine und Klavier FP 119 (1942-43/rev. 1949)

ROBERT SCHUMANN (1810-1856) Adagio und Allegro für Horn und Klavier op. 70 (1849)

JOHANNES BRAHMS (1833-1897) Trio für Violine, Waldhorn und Klavier Es-Dur op. 40 (1865)

Paolo Mendes (Horn) Sven Stucke (Violine) Johann Blanchard (Klavier)



Sven Stucke, Foto: privat

Johann Blanchard, Foto: privat

Zur Veranstaltung

Paolo Mendes, 2. Preisträger beim Internationalen ARD Musikwettbewerb 2010, ist Solo-Hornist beim Deutschen Sinfonie-Orchester Berlin und gern gesehener Gast bei Festspielen wie z. B. dem Rheingau Musikfestival oder den Festspielen Mecklenburg Vorpommern. Violinist Sven Stucke, Konzertmeister der Klassischen Philharmonie Bonn, und Pianist Johann Blanchard, 1. Preisträger sowohl beim Grotrian-Steinweg- als auch beim Robert-Schumann-Wettbewerb, ergänzen zum Trio.

Paolo Mendes, winner of the second prize of the International Music Competition of the ARD, is engaged as soloist for French horn at Deutsches

Sinfonie-Orchester Berlin and a popular participant at important festivals. Violinist Sven Stucke, concertmaster at Klassische Phiharmonie Bonn and pianist Johann Blanchard, award-winner at Grotrian-Steinweg and Robert-Schumann-competition are completing the trio.

All Leden van dit Trio hebben belangriek Priesen kregen. Mit Paolo Mendes is en Priesdrager van de Internationaal Musikweddbewarv van de ARD d'rbi. He spöölt bi dat Düütsk Sinfonie-Orchester in Berlin dat Solo-Horn un is al bi verscheden Musikfestivals heel erfolgriek d'rbi west.

Streifzug Picknick zwischen Wallhecken

Die Gemarkung Dunum zeichnet sich durch eine hohe Wallheckendichte aus, wobei die Wallhecken hier traditionell kaum mit Bäumen bestanden, sondern mit Magerrasen und Heide bewachsen sind. Diese historische Kulturlandschaft mit urgeschichtlichen Gräberfeldern und dem Radbodsberg beinhaltet auch einen der letzten Wallhecken-Hohlwege.

17:00-19:00 Uhr
Kirche Dunum
evtl. Bildung von
Fahrgemeinschaften

Fahrgemeinschaften kleiner Spaziergang zum Picknickort









Deutsche Kammerakademie Neuss, Foto: Melanie Stegemann

Abschlusskonzert: Deutsche Kammerakademie Neuss Matthias Kirschnereit (Klavier)

Sonntag

10.08. 17:00 Uhr

Leer | Große Kirche Reformierter Kirchgang 17 26789 Leer

Eintritt:

40,00 € | 30,00 € | 20,00 € Streifzug: + 3,00 €

Programm

WOLFGANG AMADEUS MOZART (1756-1791)

Divertimento B-Dur KV 137 (125b) ("Salzburger Symphonie") (1772)

GEORG FRIEDRICH HÄNDEL (1685-1759)

Orgelkonzert (Fassung für Klavier und Orchester)

GEORG FRIEDRICH HÄNDEL

Orgelkonzert (Fassung für Klavier und Orchester)

GIOVANNI SOLLIMA (*1962)

"Angeli" für Streichorchester (1994)

EWARD ELGAR (1857-1934)

"Introduction and Allegro" für Streichquartett und Streichorchester op. 47 (1905)

Deutsche Kammerakademie Neuss

Leitung: Lavard Skou Larsen

Matthias Kirschnereit (Klavier)



Matthias Kirschnereit, Foto: Steven Haberland

Zur Veranstaltung

Mit der Deutschen
Kammerakademie Neuss hat
Pianist und künstlerischer
Leiter der Gezeitenkonzerte
Matthias Kirschnereit innerhalb
kurzer Zeit gleich drei CDs
mit Händels Orgelkonzerten
am Flügel eingespielt. Da
liegt es nahe, diese vielfach
gelobte Kombination für das
Schlusskonzert des Festivals
einzuladen.

Pianist Matthias Kirschnereit, artistic director of the Gezeitenkonzerte, has recently recorded three CDs together with the Deutsche Kammerakademie Neuss

featuring organ works of Händel played on piano. Therefore, an invitation to play this highly praised combination at the final concert of this year's festival seems only appropriate.

Bi dat Ofsluutkunzert in de Groot Kark van Leer spöölt Matthias Kirschnereit, de bi de Gezeitenkonzerten de Hood up hett, tosamen mit de Deutsche Kammerakademie Neuss. Se hebben in kört Tied al dree Spegelplaten mit Örgelkunzerten van Händel upnohmen. Dat is en richtig Boltje to dat Enn van de Gezeitenkonzerten in dit Jahr!

Streifzug

Ehemalige jüdische Schule Leer

Das ehemalige Klassenzimmer, der Versammlungsraum der jüdischen Gemeinde und die Wohnung des Lehrers konnten in den vergangenen Jahren weitestgehend in ihren Ursprungszustand zurückgebaut werden. In diesen Räumlichkeiten ist nun eine Dauerausstellung zum jüdischen Leben in Ostfriesland zu sehen. Mittelpunkt der Ausstellung sind filmische Interviews ehemaliger Schüler.

15:00-16:00 Uhr

Ehemalige Jüdische Schule Leer Ubbo-Emmius-Straße 12 26789 Leer www.landkreis-leer.de



Eintrittskarten

Bitte versenden Sie das ausgefüllte und unterschriebene Formular an:

Ostfriesische Landschaft | Landschaftsforum Gezeitenkonzerte 2014 Georgswall 1-5 26603 Aurich Deutschland

Allgemeine Geschäftsbedingungen (AGB)

für die Gezeitenkonzerte der Ostfriesischen Landschaft

Kartenbestellung

- 1. postalisch (auch per Fax: 04941 179975) an die genannte Adresse oder
- 2. telefonisch (Tel.: 04941 1799-67) oder
- 3. per E-Mail (karten@ostfriesischelandschaft.de) oder
- 4. persönlich in unseren Büroräumen oder
- 5. über das Ticketsystem Reservix mit mehr als 1.000 Vorverkaufsstellen oder online unter www.reservix.de (mit Zusatzgebühr).

Nachdem die Bestellung eingegangen ist, werden die Karten per Post versandt und der Betrag einschließlich Bearbeitungsgebühr von 3,00 € pro Bestellung (Ausnahme: Online-Bestellungen) vom Konto abgebucht (Zusatz im folgenden Punkt SEPA- Lastschrift). Die Kartenbestellungen werden in der Reihenfolge des Eingangs bearbeitet. Auf der Homepage (www.ostfriesischelandschaft.de) ist ersichtlich, ob das gewünschte Konzert bereits ausgebucht ist. Bei nicht ausverkauften Veranstaltungen gibt es eine halbe Stunde vor Beginn Karten an der Kasse. Für die Streifzüge ist eine vorherige Anmeldung erforderlich.

SEPA-Lastschrift

Bei Kartenbestellungen mit Lastschrifteinzug wird ein SEPA Basismandat / SEPA Firmenmandat benötigt. Bis einen Arbeitstag vor dem Fälligkeitstermin informieren wir über den Lastschrifteinzug. Der Käufer sichert zu, für die Deckung des Kontos zu sorgen. Kosten, die aufgrund von Nichteinlösung oder Rückbuchung der Lastschrift entstehen, gehen zu Lasten des Käufers,

solange die Nichteinlösung oder die Rückbuchung nicht durch die Ostfriesische Landschaft verursacht wurde.

Ermäßigungen

Schüler, Auszubildende, Studierende sowie Personen im Freiwilligen Sozialen Jahr oder im Bundesfreiwilligendienst bis 27 Jahre bezahlen pro Karte 5,00 €. Inhaber der NDR Kultur Karte erhalten 10 % Ermäßigung auf die Konzertkarten bei Vorlage eines Nachweises. Weitere Ermäßigungen können leider nicht gewährt werden.

Fahrgemeinschaften

Gerne sind wir bei der Vermittlung von Fahrgemeinschaften behilflich. In diesem Zusammenhang freuen wir uns besonders über Mitnahmeangebote.

Programmänderungen sind vorbehalten. Umtausch und Rücknahme der Eintrittskarten sind ausgeschlossen. Ausnahme: Absage einer Veranstaltung. Die Karte gilt nur für die jeweilige Veranstaltung und verliert bei Verlassen des Veranstaltungsraumes ihre Gültigkeit. Kein Anspruch auf Einlass nach Beginn einer Veranstaltung! Bei evtl. Film-, Foto-, Fernseh- oder Rundfunkaufnahmen erklärt sich der Karteninhaber damit und der evtl. Abbildung seiner Person einverstanden. Nicht vom Veranstalter genehmigte Ton-, Foto-, Film- und Videoaufnahmen – auch für den privaten Gebrauch – sind untersagt.

Mit Erwerb einer Eintrittskarte werden diese AGB anerkannt.

Ostfriesische Landschaft | Körperschaft des öffentlichen Rechts Landschaftsforum | Georgswall 1-5 | 26603 Aurich | Tel.: 04941 179967

Bestellformular

*Schüler, Auszubildende, Studierende sowie Personen im Freiwilligen Sozialen Jahr oder im Bundesfreiwilligendienst bis 27 Jahre bezahlen pro Karte 5,00 €. *Inhaber der NDR Kultur Karte erhalten 10 % Ermäßigung auf die Konzertkarten bei Vorlage eines Nachweises. Weitere Ermäßigungen können leider nicht gewährt werden.			EINZELPREIS KATEGORIE 1	ANZAHL DER KARTEN KAT. 1	EINZELPREIS KATEGORIE 2	ANZAHL DER KARTEN KAT. 2	EINZELPREIS KATEGORIE 3	ANZAHL DER KARTEN KAT. 3	STREIFZUG	ANZAHL STREIFZÜGE	*ANZAHL ERMÄSS. KARTEN 5 €	*ANZAHL ERMÄSS. KARTEN 10 %	SUMME
1	20.06.	Emden	30 €		25 €		18 €		8€				
2	21.06.	Bagband	25 €		18 €								
3	22.06.	Esens	20€		15 €		10€		5€				
4	24.06.	Reepsholt	30€		25 €		18€		8€				
5	25.06.	Norden	20€		15 €		10€		3€				
6	27.06.	Emden	25 €										
7	28.06.	Aurich	25 €										
8	02.07.	Dangast	20€		15 €				10€				
9	03.07.	Backemoor	25 €		20 €				10€				
10	04.07.	Timmel	20€		15 €				3€				
11	05.07.	Aurich	25 €		20 €		15 €						
12	06.07.	Emden	30€		25 €		18€						
13	10.07.	Gristede	25 €		20€								
14	11.07.	Bockhorn	30€		25 €		18€		4€				
15	12.07.	Emden	30 €		25 €		18 €		13 €				
16	13.07.	Gödens	25€										
17	15.07.	Pewsum	25€		20€				6€				
18	19.07.	Aurich	25 €		20€				10 €				
19	20.07.	Münkeboe	25€		20€		15 €		10€				
20	24.07.	Aschendorf	20€		15 €				9€				
21	25.07.	Völlen	20€		15 €				23 €				
ZWISCHENSUMME/ÜBERTRAG													

Name, Vorname 77

*Schüler, Auszubildende, Studie- rende sowie Personen im			1				_			5€	10 %		
Freiwilligen Sozialen Jahr oder im			\leftarrow		2	T. 2	က	T. 3			EN EN	E E N	
Bundesfreiwilligendienst bis 27			KATEGORIE	KARTEN KAT.	KATEGORIE	KARTEN KAT.	KATEGORIE	Ϋ́			KARTEN	KARTEN	
Jahre bezahlen pro Karte 5,00 €.			95	N E	.60	Z U	09:	N E N		GE		 3	
*Inhaber der NDR Kultur Karte			ATE	AR	ATE	AR	ATE	AR		FZÜ	ÄSS	ÄSS	
erhalten 10 % Ermäßigung auf			R X		동		DER KARTEN KAT.		Streifzüg	ERMÄSS.	ERMÄSS.		
die Konzertkarten bei Vorlage eines Nachweises. Weitere Ermäßigungen können leider nicht gewährt werden.			DE	PRE	. DE	2RE	DE	2UG		ᆛ			
eines Nachweises. Weitere Ermäßigungen können			'AHI	EINZELPREIS	AHI.	EINZELPREIS	ANZAHL	STREIFZUG	ANZAHL	ANZAHL	ANZAHL		
	_	ährt werden.	EIN.	ANZAHL	EIN.	ANZAHL DER	EIN.	ANZ	STR	ANZ	*AN	*AN	Summe
				·			ÜBER	TRAG V	ON DE	R VOR	RDERS	SEITE	
22	26.07.	Aurich	25 €										
23	27.07.	Norddeich	5€										
24	30.07.	Sengwarden	30€		25 €		18€		7€				
25	31.07.	Zwischenahn	25 €		20€		10€		3€				
26	01.08.	Remels	30€		25 €		18€		13 €				
27	02.08.	Lütetsburg	25 €		20 €				6€				
28	03.08.	Hesel	20€						3€				
29	07.08.	Ditzum	25 €		20 €				10€				
30	08.08.	Ochtersum	25 €		20 €				10€				
31	09.08.	Dunum	25 €		20 €				10€				
32	10.08.	Leer	40 €		30 €		20€		3€				
Ditt	. 4:	Taldan			В	EARBE	ITUNGS	SGEBÜH	IR UND	VERS	SAND		+ 3,00
Bitte diese Felder sorgfältig ausfüllen!					GESAMTBETRAG								
Mit dem Erwerb der Eintrittskarte werden die													
Allger	neinen G	eschäftsbedingun	gen (siel	ne S. 76) anerko	annt.							
Name	, Vornan	ie									• • • • • • • •		
Straße, Hausnummer Postleitzahl, Ort)rt		• • • • • • • • • • •				• • • • • • • • •		
Felefon E-Mail										• • • • • • • • •			
Den C	Gesamtbei	trag in Höhe von	€		•••••	bitte	ich von	meinen	ı Konto	abzub	uchen	:	
	T•					BIC:							

Ort, Datum

Unterschrift

Name der Bank:







Liebe Musikfreunde, besuchen Sie auch unser Partnerfestival in den Niederlanden!

16. - 26. Juli 2014

Kammermusik in eindrucksvollen Orten in den Nord-Niederlanden

www.peterdegrotefestival.nl



erzlich willkommen bei den Gezeitenkonzerten der Ostfriesischen Landschaft! Dies ist eines der vielen Projekte unseres Hauses, mit denen wir eine Verbindung zwischen den historisch gewachsenen Besonderheiten Ostfrieslands und den Herausforderungen und Möglichkeiten der globalisierten Lebenszusammenhänge schaffen.

Forschungsinstitut Archäologischer Dienst

Landschaftsbibliothek

Landschaftsforum

Museumsfachstelle Volkskunde

Regionale Kulturagentur

Regionales Pädagogisches Zentrum

Regionalsprachliche Fachstelle - Plattdüütskbüro

OSTFRIESISCHE LANDSCHAFT

Georgswall 1-5 D – 26603 Aurich Tel.: +49 4941 1799-67 www.ostfriesischelandschaft.de



"Das Geld liegt auf der Fensterbank, Marie" , Foto: Anna Schrettenbrunner

Freitag 25.04. | 20 Uhr Landschaftsforum Les Brünettes

Vocal Jazz

Freitag 16.05. | 20 Uhr Landschaftsforum Joscho Stephan Trio

Moderner Gypsy Swing

Freitag 26.09. | 20 Uhr Landschaftsforum Le Sorelle blu

Neuer Shanty

Sonnabend 27.09. | 20 Uhr

Steinhaus Bunderhee

Freitag 31.10. | 20 Uhr Landschaftsforum **Paradiesseits**

Kleinkunst mit

"Das Geld liegt auf der Fensterbank, Marie"

Freitag 21.11. | 20 Uhr Landschaftsforum Schattenseiten

Erlebnislesung mit Kai Kurgan

Sonnabend 22.11. | 17 Uhr Steinhaus Bunderhee **Vom Steinhaus ins Schloss**

Vortrag Brigitte Junge

Freundeskreis der Gezeitenkonzerte e.V.



FREUNDESKREIS
DERGEZEITEN
KONZERTEE.V.

Lassen Sie den Sommer klingen: Werden Sie Mitglied!

Liebe Musikbegeisterte,

weck des Freundeskreises ist es, den Gezeitenkonzerten der Ostfriesischen Landschaft zu einer langfristig gesicherten finanziellen Grundlage zu verhelfen.

Teilen auch Sie unsere Begeisterung über die hervorragenden Darbietungen der Künstler aus aller Welt, und unterstützen Sie unseren Verein durch Ihre Mitgliedschaft und Ihren finanziellen Beitrag. Eintreten kann jede natürliche oder juristische Person.

Werden auch Sie Mitglied!

Freundeskreis der Gezeitenkonzerte e.V.

1. Vorsitzende: Beate Friemann

Tel.: 04941 2101

E-Mail: vorstand@freundeskreis-gezeitenkonzerte.de

Sprechen Sie uns gerne während der Konzerte an. Eine(n) Ansprechpartner(in) finden Sie bei fast jedem Gezeitenkonzert.

BEITRITTSERKLÄRUNG



Freundeskreis der Gezeitenkonzerte e.V. c/o Monika van Lengen Strodeweg 33 26605 Aurich

Ich/wir erkläre(n) die Mitgliedschaft im Freundeskreis der Gezeitenkonzerte e.V.						
ab Monat Jahr						
Die Satzung des Vereins habe ich/haben wir zur Kenntnis genommen.						
Name, Vorname bzw. Firma (bei Paaren bitte beide Namen)						
Straße PLZ Wohnort						
E-Mail						
Wir bitten Sie um Zustimmung, mit Ihnen per E-Mail korrespondieren zu dürfen:						
 Zutreffendes bitte ankreuzen □ Ich stimme / wir stimmen dem Schriftverkehr per E-Mail für alle Mitgliederbelange inklusive der Einladung zur Mitgliederversammlung zu. □ Ich wünsche / wir wünschen die Benachrichtigungen auf dem Postwege. 						
Telefon Festnetz: (
Aufnahme in die vereinsinterne Mitgliederliste Ich bin/wir sind mit der vereinsinternen Verwaltung folgender Daten zum Zwecke interner Organisation in einem Mitgliederverzeichnis einverstanden:						
Zutreffendes bitte ankreuzen Anschrift E-Mail Rufnummer Festnetz Rufnummer Mobil						

Weitergabe von Mitgliederlisten an Dritte

Falls mir eine Mitgliederliste des "Freundeskreis der Gezeitenkonzerte e.V." übersandt wird, verpflichte ich mich, die darin enthaltenen Daten - auch auszugsweise - nicht an Dritte weiterzugeben.

Weitergabe meiner Anschrift und Telefonnummer(n) an die Ostfriesische Landschaft:									
☐ Ich bin / wir sind damit einverstanden, dass der Ostfriesischen Landschaft meine/unsere Anschrift zur Versendung der Festivalprogramme für den bevorzugten Kartenvorverkauf und außerdem für eventuelle Rückfragen meine/unsere Telefonnummer(n) übermittelt werden.									
☐ Ich/wir verzichte/n auf den bevorzugten Kartenvorverkauf.									
Ich entscheide mich / wir entscheiden uns für einen jährlichen Mitgliedsbeitrag von									
Zutreffendes bitte ankreuzen									
Einzelmitgliedschaft	Paare								
€ 60,- (€ 5,- monatlich	€ 90,- (€ 7,50 monatlich								
= Grundbeitrag)	= Grundbeitrag)								
€ 84,- (€ 7,- monatlich)	€ 126,- (€ 10,50 monatlich)								
☐ € 250,- (Grundbeitrag für juristische Personen)									
anderer Betrag (muss über dem jeweiliger	□ anderer Betrag (muss über dem jeweiligen Grundbeitrag liegen): €								
31. Dezember endet, danach jeweils zu Beginn von dem nachfolgend genannten Konto per La	•								
Ort Datum	Unterschrift/en								
Mit der Abbuchung per Lastschrifteinzug des Mitgliedsbeitrages jeweils zu Beginn des Geschäftsjahres von meinem Konto									
Name des Kontoinhabers									
IBAN	BIC								
Name der Bank bzw. Sparkasse									
bin ich einverstanden.									
Ort Datum	Unterschrift								

DANKE! Unserem Hauptförderer:



und unseren Festivalförderern:

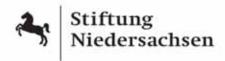




















sowie unseren zahlreichen Konzertförderern, die unter dem jeweiligen Konzert zu finden sind.

Fahrzeuge



Kulturpartner



TINE THING HELSETH ENSEMBLE ALLEGRIA JULIAN STECKEL | LAUMA SKRIDE NILS MÖNKEMEYER | WILLIAM YOUN ANDREAS SCHMIDT | CHRISTOPH SCHOENER MATTHIAS KIRSCHNEREIT | PETER RUZICKA MINGUET QUARTETT SOPHIE-MAYUKO VETTER | ALEXANDRA LUBCHANSKY LARSVOGT DANAE DÖRKEN | JAMIE BERGIN | AARON PILSAN VOCALISTI ROSTOCHIENSES HANS-PETER STENZL | VOLKER STENZL FLORIAN DONDERER ROGER WILLEMSEN LENA KUSHPLER SHARONKAM TETZLAFF QUARTETT | TRIO MACHIAVELLI NOTOS QUARTETT DOMINIQUE HORWITZ | JOURIST QUARTETT ENSEMBLE KALEIDOPHONIA JANA BOUSKOVA | CHRISTINA FASSBENDER MAURICE STEGER | HILLE PERL | LEE SANTANA KLAZZ BROTHERS & CUBA PERCUSSION NICOLA JÜRGENSEN | LATICA HONDA-ROSENBERG MARIA BAPTIST TRIO TROMBONE UNIT HANNOVER HYEYOON PARK | FLORIAN UHLIG RAMON ORTEGA QUERO | ANNIKA TREUTLER PAOLO MENDES | SVEN STUCKE | JOHANN BLANCHARD DEUTSCHE KAMMERAKADEMIE NEUSS